

Reggeli Ujság

...kesztőség és kiadóhivatal:
NOVISAD, KRALJA PETRA UL. 30. I. EMELET
 Telefonszám: 21-37, éjjel 20-58
ZUBOTICA, Kralja Aleksandra 7. Telefon 6-70

Noviszád, 1931. évi augusztus hó 22.
SZOMBAT
 XII. évfolyam 195. szám

Előfizetési ára: egy óra 40 dinár, három óra 100 dinár. — Külföldön egy hónapra 50 dinár. — Egyes szám ára hétköznap 1.50 dinár, vasárnap 2 dinár
 Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel

Az osztrák rendőrség nyomában van a pokolgépes merénylőknek

Az eddigi nyomok szerint horvát emigránsok voltak a tettesek

Beográdból jelenti az Avala: A bécsi Korbíro jelentése szerint az osztrák rendőrhatalóságok megállapították, hogy július 31 és augusztus 1 közötti éjjel Schwarzaf Saint és Villach közt a gyorsvonatra két idegen szállott fel. A két idegen Villachba ment. Meg lehetett állapítani, hogy az egyik idegen személyleírása Hranilovics Sztanko horvát

emigránsra illik. Néhány vasutas vallomása alapján meg lehetett állapítani, hogy a két idegen robbanóanyagokat hagyott a vonatban, amelyek augusztus 2 és 3-án jugoszláv területen explodáltak. Az osztrák rendőrség a kapott nyomok alapján keresi a tetteseket, akiknek kézrekerítésére minden remény meg van.

Budapest mellett a beogradi gyorsvonat halálragázott két fiatalembert

A fiatal emberek egy tehervonat elől akartak elszaladni és a gyorsvonat alá kerütek

Budapestről jelentik: Borzalmas szerencsétlenség történt esütörtökön délután közvetlenül Budapest közelében. A Beograd felől érkező gyorsvonat elgázolt két fiatalembert, akik a kettős sínpáron egy ellenkező irányból közeledő tehervonat elől akartak elfutni, közben azonban nem vették észre, hogy a másik sínpáron teljes sebességgel közeledik a beogradi gyors.

A mozdonyvezető az utolsó pillanatban észrevette a két fiatalembert és lefékezte a vonatot, a katasztrófát azonban már nem lehetett elkerülni és a gyorsvonat mozdonyának kerekei összeronsolták a két fiatalembert.

A mentők azonnal kiszálltak a helyszínre és mindkét fiatalembert a kórházba szállították, megmenteni azonban már egyiket sem lehetett és hamarosan mindketten kiszáradtak. A rendőrségnek tegnap délre sikerült a halálos áldozatok személyazonosságát is megállapítani. Az egyik fiatalembert Borsos Lajosnak hívták, pesterzsébeti 18 éves munkás, míg a másik Ecker Ferenc, szintén pesterzsébeti 15 éves munkás. Vizsgálta megállapította, hogy a halálos katasztrófáért senkit sem terhel felelősség, mert azt a két fiatalember vigyázatlansága idézte elő.

A tegnapi esti orkán mindenütt óriási károkat okozott

A vihar két községben tüzvészt okozott, háztetőket sodort el és hatalmas fákat csavart ki tövestől — Bega Szveti Gyuragyon negyven ház leégett, Katarinán pedig a templom tornyát vitte el a vihar

Beeskerekről jelentik: A pénteken délután keletkezett hatalmas orkán Beeskereken és különösen Beeskerek környékén óriási pusztítást végzett. A legnagyobb károkat Bega Szveti Gyuragyon és Melencin okozta a vihar.

A Bega Szveti Gyuragyon a vihar következtében katasztrófális tüzvész keletkezett, amely ugyszólván a fél falut lángba borította. Öt óra 15 percek Tucics Száva udvarában tűz ütött ki, amelyet a keskenyvágányú vonat mozdonyából kipattanó szikra okozott. A szikra meggyújtotta Tucics Száva udvarán álló szalmakazlat és a tűz hatalmas erővel lángolt fel.

A rendkívül erős szél hatalmas tüzesvákát kapott fel, amelyek szinte pillanatok alatt lángbaborították a szomszédos gazdasági udvarokat is és rövid tíz perc lefolyása alatt már negyvenkét gazdasági udvar állott lángokban, közöttük negyven lakó ház is.

A megrémült nép tehetetlenül állott szemben a rettenetes pusztítással.

Néhány perc elteltével megjelentek a jankov-moszi, kleki és banatszki dvori tűzoltók. A beeskereki tűzoltók nem vonulhattak ki a tűz oltására, mert ugyanakkor a melencei tüzvész oltását végezték. A kivonult tűzoltóság emberfeletti erővel kezdett

a tüzvész továbbterjedésének megakadályozásához, majd rövidesen megjelent a helyszínen a községi vezetőség Protics Nemanja jegyző vezetésével, akik segédkezetet nyújtottak a tűz oltásában.

Szerencsés körülménynek tulajdonítható, hogy a tűz nem a község belseje felé terjedt, hanem csak a falu szélén terjedt tovább és így mégnagyobb károkat nem okozott.

A tüzvész gyors terjedése következtében sok helyen még arra sem jutott idő, hogy az istállókból a jószágot kivesszék és nagymennyiségű tehén, ökör, borjú és ló esett a borzalmas tüzvész áldozatául.

A pusztító orkán majdnem emberáldozatot is követelt, ugyanis Link Henrik gazdálkodó, hogy megmentse a pusztulástól állatát, égő istállójába ment, hogy kihajtsa a bennlévő állatokat. Az istálló a gazda feje felett összedőlt és a zsarátnokok maguk alá temették a megdöglött embert, aki súlyos égési sebeket szenvedett. Link Henriket sérüléseivel a kórházba szállították.

A leégett házak lakói a legtöbb esetben ruháikon kívül semmit sem tudtak megmenteni és sokaknak teljes vagyona a tüzvész áldozatává lett. A kár az eddigi becslés szerint meghaladja az 5-6 millió dinárt. Igen súlyos körülmény, hogy az elpusztult tárgyaknak csak egy tized része volt biztosítva és a biztosítások legnagyobb részét a Jugoszlávia és a Herceg Bosna biztosító vállalatok terhelik.

Beeskereken szintén nagy pusztításokat okozott a végzetes orkán, ugyanis itt tétőket sodort el a rendkívül erős vihar és egy méter átmérőjű fákat tépett ki tövestől.

A Beeskerek közelében lévő Katarina szelón a katolikus templom fedelét vitte le a szél.

Ujabb véres leszámolás Szofiában

Ismeretlen tettesek merényletet követtek el két protogerovista ellen

Csütörtökön éjjel tíz órakor három ismeretlen egyén a Car Aszparuh uca 26. számú házban merényletet követett el Maejev Eftim és Sandov Kiro protogerovisták ellen.

Az ismeretlen tettesek kinyitották a ház ajtaját és tíz revolverlövést adtak le, amelyből két súlyosan megsebesítették a két pártembert. Az ismeretlen támadók a tett elkövetése után azonnal eltávoztak a helyszínről, a két súlyosan sebesült protogerovistát pedig a kórházba szállították.

— Gasparini Gyorgye a noviszádi báni hivatal technikai osztályának főnöke Velikibeeskereken és Vrsacon. Beeskerekről jelentik: Gasparini Gyorgye, a báni hivatal technikai osztályának főnöke tegnap Beeskerekre érkezett, ahol a főszolgabíró ság építkezési osztályának referensével hosszabb értekezletet tartott. Az értekezleten megbeszölték az ősszel megindítandó utjavítások körülményeit. Az utjavító munkálatokat a Pansevó-Beeskerek és a Beeskerek-Velikakikinda-i utvonalon még az ősszel megkezdik. Gasparini délután folytatja útját Vrsacra, ahol hasonló ügyekben fog eljárni.

Lindberg és felesége a Kürili szigetknél válságos órákat éltek át

Egy japán hadihajó vette fedélzetére a Lindberg-házaspárt —
Ma utazik tovább Tokio felé Lindberg

Londonból jelentik: Lindberg kényszerleszállásáról, amelyet a japán Kürili szigetek közelében végzett, csak most érkeznek részletesebb és megbízható jelentések. Lindberg a leszállás után horgonyt vetett, a heves szélviharban azonban a horgony lánc elszakadt és Lindbergéket a szél a parti sziklák felé sodorta,

ugy hogy a Lindberg házaspárnak válságos órákat kellett átélnie s minden pillanatban számolniok kellett azzal,

hogy a vihar a parti sziklákön pozdorzájává zuzza a repülőgépet.

Végül is a Sinsinu Maru japán hadihajónak sikerült megközelítenie Lindbergéket és a házaspárt a viharzó tengerről fedélzetére vette.

Lindberg a vihar megszűnésekor nyomban hozzálátott, hogy a motort és a megsérült légesavart kijavítsa. Valószínű, hogy a Lindberg házaspár ma folytatja útját Menoro felé, amely Tokio előtt utolsó leszállóhely lesz.

A pacsiri gyilkos földműves a szuboticaai bíróság előtt

A meggyilkolt öccse hiába kért irgalmat bátyjának — Hétfőn folytatják a tárgyalást

A szuboticaai törvényszéken dr. Boszki Ivó törvényszéki tanácselnök, ötös bírói tanácsa pénteken kezdte meg az áprilisi bajmoki gyilkosság bűnyüének a tárgyalását. Április 2-án a bajmoki vásáron véletlenül összetalálkoztak a pacsiri földművesek és a jó vásár után ittak a vendéglőben. A bajmoki—pacsiri uton több kocsmá is van és mire a földművesek a község széléhez érkeztek, már csaknem valamennyien részegek voltak. A mulató társaság több tagja közeli rokonságban volt egymással, mégis összeveszttek és véres verekedést rögtönöztek. Az első verekedés a Pataresics-féle vendéglőben zajlott le, majd a duhajkodó vendégeket eltávolították a kocsmából, mire az uccán folytatták a verekedést és Plávsics Ilija harminckét éves földműves bieskával szivenszurta unokaöccsét, Plávsics Milorádot.

A kocsmában történt első verekedésben többen is résztvettek és megsebesültek. Az első verekedés miatt Mijatov Szreten negyvenhét éves pacsiri földművest és Plávsics Velimir huszonkilenc éves földművest, a meggyilkolt Plávsics Milorád testvérét, a második haláloskimenetelű verekedés miatt pedig Plávsics Iliját és Matarugin Ráda harminchat éves pacsiri földművest helyezte vádalá a bíróság.

A tárgyaláson a vádat Gájics Bogdán államügyész képviselte, a védelmet pedig dr. Grabovác Sztepán, dr. Dimitrijevic Drágó és dr. Cícics Szilávkó ügyvédek látták el.

A tárgyaláson Plávsics Ilija elsőrendű vádlott előadta, hogy Sesevics Bránko társaságában a bajmoki vásáron volt, majd hazafelé menet több kocsmába betértek és mintegy husz pohár bort ivott. A Pataresics-féle vendéglőben találkozott unokatestvérével, Plávsics Milovánnal és alkudozni kezdett annak birkáira. Már megis egyeztek, amikor a kocsmába jött Mijatov Szreten és Plávsics Milován és az utóbbi közbeszólt és azzal vádolta őt, hogy beakarja esapni Plávsics Milorádot. Vita támadt közöttük, majd verekedni kezdtek és a nagy dulakodásban több botot összetörtek egymáson és többen megsérültek. Őt a fején súlyosan megsebesítették.

Később a vendéglős kitudszkolta őket a kocsmából és hazafelé indultak. Plávsics Milován elől, ők pedig utána haladtak. A véres leszámolásra az szolgált okul, hogy Plávsics Milován egy hatalmas követ ragadott

fel a földről és ellene támadt, mire ő bieskával, amelyről nem tudja, hogy hogyan került a kezébe, megszúrta unokaöccsét.

Dr. Boszki Ivó elnök ezután kérdéseket intézett a vádlotthoz, aki sirva fakadt és kijelentette, hogy

a meggyilkolt a legjobb barátja volt és örökké sajnálni fogja a történeteket.

Tettét az öntudatlanságig ittas állapotban követte el.

Matarugin Ráda másodrendű vádlott kihallgatása során tagadta, hogy ő szölitotta volna fel Plávsicsot, hogy gyilkolja meg unokaöccsét. Elismeri, hogy a bieska, amellyel a gyilkosságot elkövették, az ő tulajdona, de nem tudja, hogy a kés hogyan került Plávsics Ilijához.

Ezután a bíróság Mijatov Szreten harmadrendű vádlottat hallgatta ki, aki elmondta, hogy a kocsmában miként keletkezett a verekedés.

Plávsics Velimir negyedrendű vádlott fontos és terhelő vallomást tett Plávsics Ilija ellen. Tagadta, hogy a kocsmában azzal vádolta volna az elsőrendű vádlottat, hogy beakarja esapni fivérét. Szintén ittas volt, arra azonban emlékszik, hogy Plávsics Ilija a kocsmában fejbeütötte Plávsics Milovánt, aki viszont kétszer támadója fejére sujtott, úgy hogy mindketten súlyos sérüléseket szenvedtek.

A verekedés után karonfogta a bátyját és kivezette a kocsmából, Plávsics Ilija azonban utánuk ment és üldözte őket.

Plávsics Ilijának bot és bieska volt a kezében, azért futásnak eredtek, hogy elkerüljék a véres összetűzést, Plávsics Ilija azonban üldözte és csakhamar beérte őket és a nyitott bieskával többször Plávsics Milován felé szurt.

— Én — folytatta vallomását a negyedrendű vádlott —

sirva könyörögtem Ilijának, hogy csillapodjon le és ne gyilkolja meg a testvéremet, ő azonban nem hallgatott rám és hatalmas szurással meggyilkolta Milovánt.

Utána a községbe mentem és feljelenttem a gyilkost.

A bíróság ezután szembesítette Plávsics Velimirt az elsőrendű vádlottal, aki elis-

merete, hogy Plávsics Velimir nem ütötte őt meg, de megmaradt a vallomása mellett. A szembesítések után a tanuk kihallgatása következett. Sesevics Bránko pacsiri földműves, aki Plávsics Ilija társaságában volt, azt állította, hogy a meggyilkolt, továbbá Mijatov Szreten és Plávsics Velimir kövekkel dobálták az elsőrendű vádlottat, aki dulakodni kezdett Plávsics Milovánnal, közben ejtette rajta a halálos szurást. Sesevics azt állította, hogy nem üldözték Plávsics Milovánt, hanem csak közvetlenül utánuk haladtak.

Pataresics Martin vendéglős, a kocsmái verekedés részleteit ismertette. Kijelentette, hogy a verekedők nem voltak anynyira ittasak, hogy ne tudták volna, hogy mit cselekszenek. Pataresics Sztipán, Pataresics Sztána és Dulics Márkó bajmoki lakosok lényegtelen vallomást tettek. Halász János tizenégy éves újságárus elmondta, hogy kétszáz lépés távolságról végig nézte a véres leszámolást. Plávsics Ilija üldözöbe vette az uton Plávsics Milovánt, tizenegy éves fia azonban elébe állt és könyörgött neki, hogy ne álljon bosszút unokatestvérére. Plávsics Ilija azonban félrelökte az utóból a fiát és rákiáltott:

— Menj innen, mert téged is megöllek.

Ezután tovább futott, míg be nem érte Milovánt és teljes erővel annak a mellébe dőfte a kést.

A bíróság háromnegyed egy órakor megszakította a főtárgyalást és folytatását délután fél négy órára halasztotta.

A bíróság délután folytatta a tanuk kihallgatását, majd hat órakor berekesztette a főtárgyalást és ennek folytatását hétfő délelőtt nyolc órára tűzte ki.

A noviszádi Futaki úton egy robogó autó csaknem halálra gázolt egy kerékpárost

A rendőrség megállapította, hogy kizárólag a kerékpárost terheli a felelősség a súlyos balesetért

Csütörtökön este súlyos szerencsétlenség történt a noviszádi Futaki úton, amely alkalommal Markics Jakob 24 éves kórházi ápoló életveszélyes sérüléseket szerzett, úgy hogy életbenmaradásához alig van remény.

Markics Jakob este 8 órakor kerékpárján haladt a város felől a Futaki úton és a kórházba igyekezett, ahol alkalmazásban áll. A kerékpár nem volt kivilágítva, azonkívül az ucca is csaknem teljesen sötét volt, mert a villanylámpák nem égtek s ennek a körülménynek tulajdonítható, hogy Markics már nem kerülhette ki a vele szembe jövő 201. rendszámú magánautót, amelyet a noviszádi Iparbank egyik tisztviselője vezetett. Annak ellenére, hogy az autó szabályosan a jobb oldalon robogott, Markics az uttest baloldalára fordult, úgy hogy a következő pillanatban már megtörtént a katasztrófa.

Az autó keresztülment a kerékpáron, akit elgázolt.

A szerencsétlenség színhelyén azonnal nagy tömeg gyülekezett, többen pedig az elgázolt ember segítségére siettek. Időközben a rendőrséget is értesítették a gázolásról, ahonnan bizottság szállt ki a helyszínére. Ugyanakkor érkezett a szerencsétlenség színhelyére dr. Radics Fedor kórházi orvos is, aki első segélyben részesítette a kórház ápolóját. Az orvos megállapította, hogy Markics rendkívül súlyos sebesüléseket szerzett,

jobb keze eltörtött, azonkívül a fején és a testén is rendkívül súlyosan megsebesült.

A szerencsétlen embert azonnal a kórházba szállították, ahol ápolás alá vették, felépüléséhez azonban alig van remény.

A rendőrség tegnap kihallgatta az autó tulajdonosát, valamint a szemtanukat is, akiknek a vallomása alapján megállapítást nyert, hogy az autó vezetőjét nem terheli felelősség a súlyos szerencsétlenségért.

Az Egyesült Államok és Anglia csökkentették a fegyverkezési költségvetést, ezzel szemben a szovjet lázasan fegyverkezik

A British United Presse érdekes hirt a fegyverkezés kérdéséről

Londonból jelentik: A British United Presse genfi tudósítója az egyes államok fegyverkezési adataival foglalkozva megemlíti, hogy csupán Anglia és az Egyesült Államok csökkentették fegyverkezési kiadásait, míg a többi államok növelték. A tudósító szerint Anglia az 1929-30. költségvetési évben 99,033.000 fontot költött fegyverkezésre, míg 1930-31. költségvetési évben ezt az összeget 94,950.000 fontra csökkentette. Az Egyesült Államok fegyverke-

zési költségei 1929-30-ban 172,319.300 font-ra rugtak, az idei költségvetési évben pedig 141,485.000 fontra csökkentek. Ezzel szemben a többi államok fegyverkezési költségvetése kisebb-nagyobb összegekkel emelkedett. Legnagyobb emelkedést mutat Szovjet oroszország fegyverkezése, amely 1928-29-ben 93,900.000 font volt, 1929-30-ban már 122,900.000 font, az elmúlt gazdasági évről pedig a fegyverkezési költségvetés összegét a szovjet teljesen titokban tartotta.

Anglia vagyona ma is hatalmas és tekintélyes

Angol lapok optimista cikke Anglia helyzetéről

Londonból jelentik: Az angol pénzügyi válság által előidézett hangulat ellensúlyozására a lord Brook-féle lapok adatokat közölnek Anglia jelenlegi pénzügyi helyzetéről, amely sok reményre ad jogot. A lapok Nagybritannia nemzeti vagyonát 22500 millió fontra becsülik. Az angol bankokban

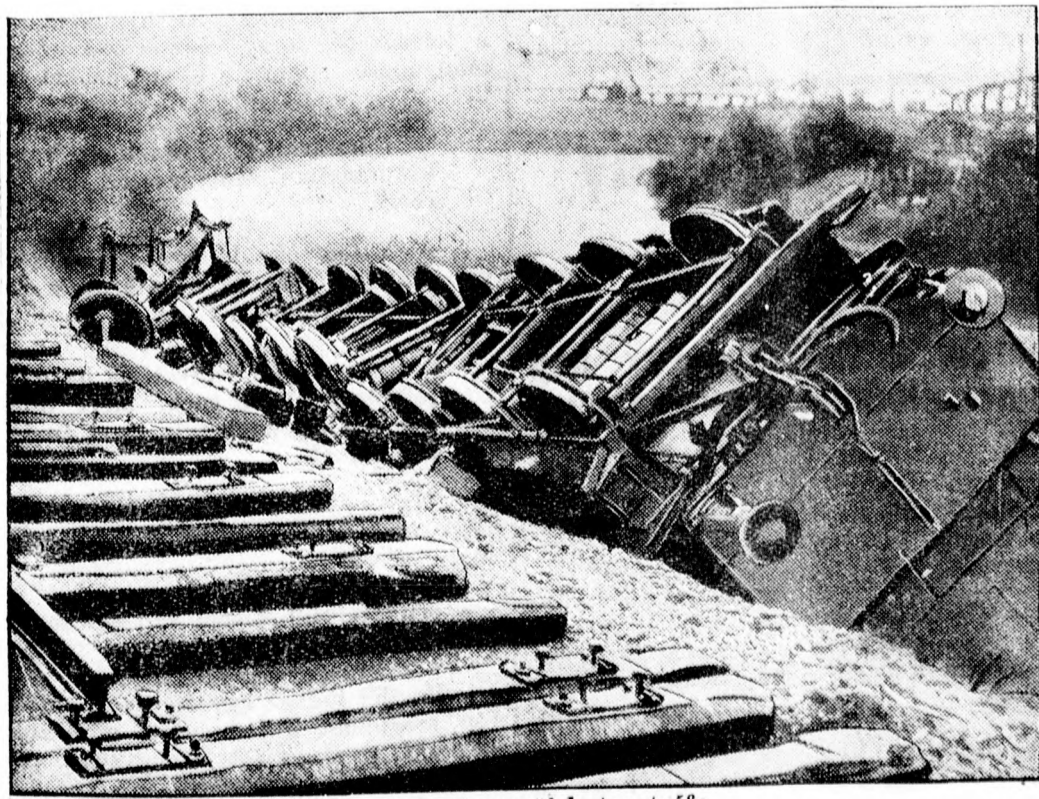
és takarékpénztárakban 2786 millió font van. A külföldön beruházott angol tőkék összege meghaladja a 24.500 millió fontot. Anglia külföldi rövidlejáratú adósságai 1928 óta 80 millió fonttal csökkentek. A világ összes kereskedelmi hajóinak egyharmada angol.

Károlyi Mihály Moszkvában találkozott Kun Bélával

Az egykori magyar miniszterelnök be akar lépni a kommunista pártba

Varsóból jelentik a varsói lapok tegnapi számukban tudósítást közölnek arról, hogy gróf Károlyi Mihály, az egykori magyar miniszterelnök Moszkvában tartózkodik. A lapok gúnyos hangon emlékeznek meg arról, hogy Károlyi Mihály elismerő

szavakat talál a szovjet gazdasági méltóságára. A híradás szerint Károlyi Moszkvában Kun Bélával is találkozott és annak az óhajára kadott kifejezést, hogy be akar lépni a kommunista pártba.



A leobeni vasuti katasztrófa
A róma-bécsi gyorsvonat, amely a stájerországi Leoben mellett egy tehervonatba ütközött és a Mura folyóba fordult. A katasztrófának 16 halálos áldozata volt.

Aranymilliók a tenger fenekén

Mindentelé kutatnak az elsüllyedt hajók kincsei után

A tenger mélyén sok, sok milliónyi arany hever, amely nem ott termett, hanem elsüllyedt hajókkal került a tengerfenékre. Több ilyen elveszett hajórakomány elsüllyedési helyét pontosan ismerik és egyszermászor sikerült is már kiemelni a víz alá rejtett kincseket. Mostanában egyre-másra merülnek fel újabb tervek, amelyek ezeket a nagy aranykészleteket akarják újra napvilágra hozni. A legrégebb ilyen elsüllyedt aranyszállítmány, amelyről tudomásunk van, Krisztus előtt 120-ban merült el Itália és az afrikai part között, mikor Mummius római hadvezér flottáját Karthágó elpusztítása és kirablása után hazatérő útjában utolérte a végzet és egész hajóhada a vihar áldozata lett. Ennek a kincsnek egy töredék-részét amerikai kutatók egész véletlenül fedezték fel. Tudományos mélyvízi kutatásokat végeztek Patras kikötőjében, amikor egy római hajó roncsaira bukkantak, amelyből hárommillió dollár értékű arany és ezüsttárgyakat hoztak felszínre.

A történelem legismertebb ilyen tengerbevesztett aranykészlete Peruból és Mexikóból indult utnak Spanyolország felé 1602-ben és ellensége elől menekülve, inkább elsüllyesztették a hajóhadat. Ezt a kincset 80 millió dollárra becsülik.

Mindezeknél több és értékeőbb kincs került a tenger fenekére az utolsó évtizedekben, főleg a világháború tengerallatjáró akciói során. Még ezeket megelőzően történt a Titanic katasztrófája, amely sokmillió aranyrudszállítmányt vitt magával. Az Islanda tizennégy millió értékű aranyrudal süllyedt el Alaszka partjainál, a Meritas Newyork mellett nyoleven millió arannyal merült el. Mikor a világháborúban a Lusitaniát megtorpedózták, milliárdos aranyértékek pusztultak el vele, amelyek kiemelését már többször tervbevétték, sőt meg is kezdték. Viszont a legmodernebb búvár felszerelésekkel sikerült felszínre hozni a Laurentie 28 millió dollárnyi aranykincsét.

Legújabbán pedig hozzákészültek a Tubanica kiemeléséhez. Ez a hajó valamikor a hollandi kereskedelmi tengerészet büszkesége volt és az angol csatorna bejáratánál süllyesztette el állítólag egy német torpedó. Németországot emiatt a nemzetközi bíróság hat és félmillió hollandi forint kártérítésre ítélte. Azóta természetesen a hajó tulajdonosai nem formálnak már jogot ehhez a szállítmányhoz. Most aztán több külföldi cég szövetkezett arra, hogy ezt a hajót kiemelik, mert jó üzletet remélnek a vállalkozásuktól.

Vakmerő betörés egy vrbászi kereskedésbe

Ismeretlen tettesek kifosztották egy főuceai üzlet házipénztárát és 7500 dinárt zsákmányoltak

Vakmerő betörést követtek el szerdán éjjel Klein Ferenc vrbászi csemegekereskedő üzletében. A tettesek, akik a helyi viszonyokkal minden valószínűség szerint ismerősek voltak, az udvari ablakon át hatoltak be az üzlet raktárába és onnan az üzletbe, ahol feltörték a házipénztárt és a benne levő egész pénzt, összesen 7500 dinárt, valamint egy aranyórát és egy arany töltőtollat vittek magukkal.

Klein Ferenc szerint a betörők zsákmányának értéke több mint tízezer dinár. A csendőrség a talált nyomok alapján arra a következtetésre jutott, hogy a betörők a helyi viszonyokat kitűnően ismerték és ezen az alapon megindított nyomozás reményt nyújt arra, hogy a vakmerő betörők csakhamar rendőrkézzre kerülnek.

Változatlanul súlyos az angol belpolitikai helyzet

A lapok szerint nem kerülhet sor a hön öhajtott nemzeti együttműködésre

Londonból jelentik: Az angol politikai helyzetben tegnap ismételen kaleidoszkopszerűen váltakoztak helyzetek és hangulatok, általában azonban még mindig pesszímista a hangulat. A lapok megegyeznek abban a megállapításban, hogy a hön öhajtott nemzeti együttműködés súlyos akadályokba ütközik. A konzervatív pártok határozottan állást foglalnak a vagyonok nagy arányu megadóztatása ellen, míg a szakszervezetek vezetősége élesen állást foglal az ellen, hogy a munkanélküliek segélyének ugynevezett átmeneti leszállítását végrehajtsák. A szakszervezetek tanácsa ezt az álláspontját egyébként az elmúlt éjjel kö-

zölte is a kormánnyal. A kormány semmi esetre sem dönthet a szakszervezetek hozzájárulása nélkül és az ellenzéki politikai körökben ezért igen rövid életet jósolnak a jelenlegi kormánynak. A Daily Herald szerint a kormány főként az adók emelésével akarja kiküszöbölni a jelenlegi akadályokat, míg másrészt nyolc millió fontot az új utak építésének költségvetéséből vonnának el. A kormány tagjainak és a magasabb-rangu nyugdíjasok fizetését is jelentősen le akarják szállítani, ezenkívül pedig a munkanélküliség elleni biztosítás díjait jelentősen felemlik.

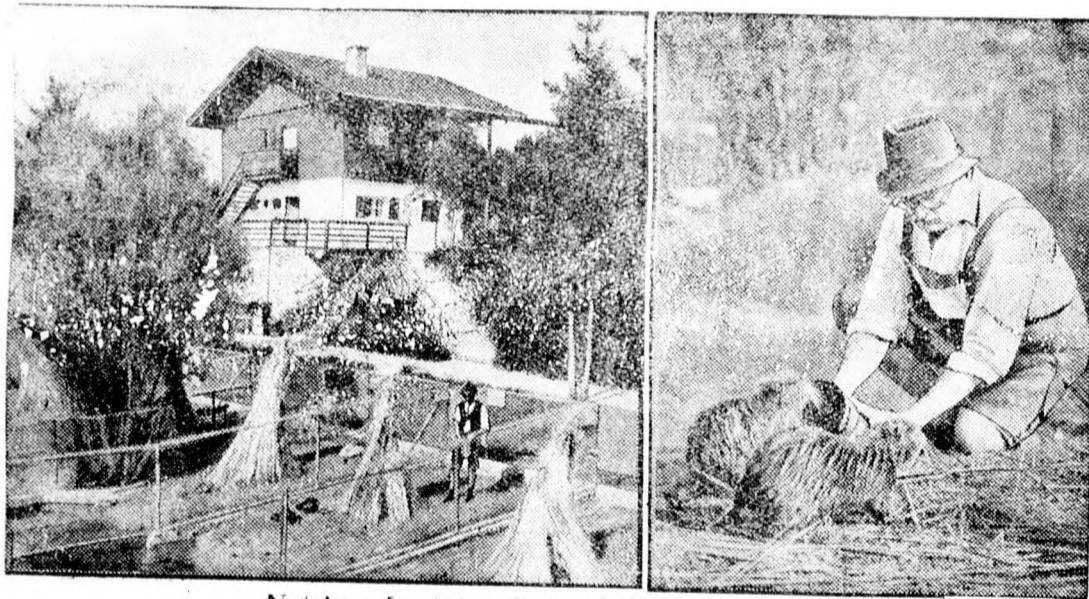
-o-

A Nautilus közeledik a jégvonalhoz

A tengeralattjáró elhaladt az Amszterdam sziget mellett

Londonból jelentik: A Nautilus erősen közeledik a jégvonalhoz és csütörtökön elhaladt az Amszterdamról elnevezett sziget mellett. A tengeralattjáró utasai mély ke-

gyelettel adóztak Andrée és társai emlékeztetőnek. A hideg egyre növekszik és a jégdarabok erős koppanással ütődnek a tengeralattjáró oldalához.



Nutria-prémet tenyésztenek Bajorországban

A bajorországi Roszwiesben Bad Tölz egy vállalkozó gazda. Képünk a pézsmapocok mellett pézsmapocok telepet rendezett be azok farmot és az állatok etetését mutatja.

Hétfőre várják a magyar kormány megalakulását

Gróf Károlyi Gyula deznált miniszterelnök tegnap egész nap folytatta tárgyalásait — Még mindig nincs kibontakozás a magyar belpolitikában

Budapestről jelentik: Pesthy Pál, az egységes párt elnöke csütörtökön este ismét nyilatkozott az újságíróknak és kijelentette, hogy

most már egészen bizonyosra vehető, hogy az új kormányt az egységes párt és a keresztény gazdasági párt tagjából állítják össze.

A kormány bel és külpolitikai irányzata teljesen változatlan marad. Az új kormánynak inkább gazdasági feladatokat kell

majd megoldania és a gazdasági kibontakozás utját kell majd megkeresnie.

A független kisgazdapárt vezetősége ülésén elhatározta, hogy a párt átmeneti kormányt semmiesetre sem támogat és ilyen kormányalakulásban nem vesz részt.

A független kisgazdapárt állásfoglalása a takarékoság kérdésében az, hogy a nyugdíjasok és tisztviselők fizetésleszállítását progresszív alapon kell megoldani. A

párt az új kormánytól elvárja a legmesszebbmenő takarékoságot.

Budapestről jelentik: Az új kormányalakulás miniszteri tárcáival kapcsolatban tegnap délelőtt a legkülönbözőbb kombinációk merültek fel. A belügyminiszteri tárcára leginkább Keresztes-Fischer baranyai főispánt emlegetik. A honvédelmi miniszteri tárcát majdnem teljes bizonyossággal Gömbös Gyula fogja megtartani. A földművelési tárcánál Wekerle Sándor nevét emlegetik, míg a népjóléti miniszteriumot az eddigi kombinációk szerint a kultuszminiszteriumhoz csatolják és ezt a tárcát Ernszt Sándor fogja megkapni. A kereskedelemügyi tárcával kapcsolatban Hadik János és Szerényi nevét emlegetik. Igazságügyminiszter va lószínűleg Zsitvay Tibor marad, míg a pénz ügyminiszteri tárcával kapcsolatban leginkább Walko Lajos nevét emlegetik. Mayer János valószínűleg tárcánélküli miniszter lesz.

Budapestről jelentik: Néhány angol lapban, valószínűleg német hírforrások alapján a Bethlen-kormány lemondásával kapcsolatban olyan

hírek jelentek meg, mintha Károlyi Gyula változtatásokat akar végrehajtani a külpolitikában és a királykérdéssel kapcsolatosan is. Illetékes helyről az angol lapoknak ezt a híradását a leghatározottabban megeafolják.

Mikor gróf Károlyi Gyula a Bethlen kormányban átvette a külpolitika vezetését, teljesen egyetértett Bethlen politikájával és ma sem forog fenn semmi ok, hogy a deznált miniszterelnök a külpolitikában változtatásokat hajtson végre.

Gróf Károlyi a királykérdésben is követni akarja azokat az elveket, amelyeket a Bethlen kormány a magáévá tett és amelyeket az ország lakosságának túfnyomó többsége a magáénak vall.

Budapestről jelentik: Politikai körökben úgy tudják, hogy

a Bethlen kormány felmentése szombaton jelenik meg a hivatalos lapban és az új kormány legkésőbbén hétfőn fog megalakulni.

Gróf Károlyi Gyula deznált miniszterelnök tegnap báró Wlassich Gyulát a felsőház elnökét fogadta kihallgatáson, majd Almássy Lászlót a képviselőház elnökét fogadta. Bethlen István lemondott miniszterelnök már a kora délelőtti órákban fogadta Szeitovszky Béla belügyminisztert, majd Ernszt Sándor népjóléti minisztert. Ernszt Sándor távozásakor az újságíróknak arra a kérdésére, hogy résztvesz-e az új kormányalakulásban, a következőket mondta:

— Elhatározott szándékom, hogy az új kormányban semmiesetre sem veszek részt.

Az újságíróknak arra a kérdésére, hogy mi indította erre az elhatározásra, Ernszt Sándor így válaszolt:

— Öreg ember vagyok és ha nálam fiatalabbak elmehetnek, mert pihenniük kell, én is elmehetek, mert én is pihenni kívánok.

Mayer János a lemondott földművelésügyi miniszter kijelentette az újságíróknak, hogy

rendszerváltozásról szó sincsen és nem is lehet szó.

Pesthy Pál az egységespárt elnöke szintén megjelent a lemondott miniszterelnökénél, akit tájékoztatott az egységes párt csütörtök esti értekezletéről.

Pesthy Pál egyébként az újságíróknak kijelentette, hogy

az egységes pártnak az új kormányalakítással kapcsolatban különleges személyi kívánságai nincsenek, csupán tárgyi kívánságokat állít fel és elsősorban a nehéz gazdasági viszonyok enyhítését várja az új kormánytól,

másodsorban pedig a rossz termés következtében előállott helyzet javítását és a magas kamatterhek csökkentését.

Gróf Károlyi Gyula tegnap folytatta megbeszéléseit a politikusokkal. Még a dél előtt folyamán Mayer János, majd Keresztes Fischer Ferenc jelent meg a designált miniszterelnöknél. Keresztes Fischer kihallgatása után a következőket jelentette ki a sajtó képviselőinek:

— Mint főispán tettem jelentést a designált miniszterelnök urnak az országban tapasztalható hangulatról.

Most csupán még előzetes informálódás van folyamatban és a designált miniszterelnök ezért tartotta szükségesnek a meghallgatásomat.

Az újságírók ezután megkérdezték Keresztes-Fischert, hogy a designált miniszterelnök felajánlotta-e számára a belügyminiszteri tárcát.

— Erre nem felelhetek, erről még korai lenne beszélni — mondotta Keresztes-Fischer Ferenc. — Beszélgetésünk csupán informatív jellegű volt.

Ezután Apponyi Albert gróf érkezett gróf Károlyi Gyulához és hosszas beszélgetést folytatott vele. Távozásakor a következőket mondotta az újságíróknak:

— A válságból való kibontakozás lehetőségeinek megbeszélésére kaptam meghívást. Tárgyalásaim anyagáról nem nyilatkozhatom.

Ezután Teleszky János és több keresztény párti politikus jelent meg kihallgatáson a designált miniszterelnöknél. Gróf Károlyi a délután folyamán még Pesthy Pált, Walko Lajost és báró Pap Gézát fogadta kihallgatáson.

Károlyi Gyula gróf kijelentette, hogy ma délig valószínűleg sikerül megalakítania az új kormányt

Budapestről jelentik: A kormányzó tegnap délelőtt kihallgatáson fogadta a magyar politikai élet számottevőbb egyéniségeit és meghallgatta véleményüket. A kormányzó elsőnek Almássy Lászlót, a képviselőház elnökét és Wlassich Gyula bárót, a felsőház elnökét fogadta kihallgatáson, amely félóra hosszat tartott. Ezalatt már gyülekeztek azok a képviselők, akik még meghívást kaptak kormányzói kihallgatásra. A kormányzó sorra fogadta Mayer János volt földművelésügyi minisztert, Berki Gyulát, Patacsi Dénest, majd Décsi Gézát, Schandl Károlyt, Mesko Zoltánt és Ripka Ferenc főpolgármestert fogadta a kormányzó kihallgatáson. Utána Walko Lajos jelent meg a kormányzónál kihallgatáson.

Walko kihallgatása után Wolff Károly, Turi Béla és Cettler Jenő keresztény gazdasági párti képviselők következtek. Ezzel a kormányzó tegnapi be is fejezte a kihallgatások sorát és esetleg, ha szüksége mutatkozik, a kihallgatásokat ma délelőtt folytatja.

A designált miniszterelnök a délután

során meglátogatta Teleszky János volt pénzügyminisztert, akivel hosszasan tárgyalt. Délután félkettőkor Gömbös Gyula honvédelmi minisztert fogadta gróf Károlyi Gyula kihallgatáson.

A délután folyamán a designált miniszterelnök a sajtó képviselőinek a következő nyilatkozatot adta:

— A kormányalakításra vonatkozó tárgyalások kedvező mederben haladnak. Remélem, hogy a tárgyalásokat holnap délelőttig befejezem, szombaton délig mindenestre készen akarok lenni munkámmal.

Az újságíróknak arra kérdésére, hogy merültek-e fel nehézségek a tárgyalások során, a designált miniszterelnök a következőket mondotta:

— Hát úgyahogy vannak nehézségek, de remélem, hogy ezeket a nehézségeket sikerül áthidalni és szombat délelőttre befejezem a rám bízott munkát.

Holnap déliben beszámolok a kormányzó urnak az eredményről.

szajáni földműves. Isten bő áldása el van már raktározva. A szorgalmas kezek megpihennek, a hűbarnított főre ünnepi kalap kerül, a lábszáron csizmanadrág és a falusi ünnepnap legfrappánsabb szimbóluma, fényes eszímák feszülnek. Menyecskek ünnepi fehérben, tarka fityulában diszelegnek. A nyilegyenes szajáni uccákat már kora reggel felsepérték, a házak előtt felloccsoltak. Az egészséges, kedves arcokon ünnepi jókedv és egy nagy készülődés izgalmainak finom pirja honol. Csoportokban tárgyalják az ünnepet. A nagy ünnepelt a háttérben díszleg felévszázados méltóságában. Atfestett tornya méltóságteljesen néz az égre. — Gazdát ünneplik ma, mesélik az új harangok és a jóleső dallamos mese szívhurókat pendit, öregek száját szólaltatja meg a multból, ünnepet varázsol. A paplak ajtaja nyikorogva nyílik és kilép a lelkipásztor. Az ősz korai dere marja már fekete haját. A nyárvegi reggeli szellő végigcsokolja homlokát. Nyílt tekintetében a munkában megnevesített léleknek legpompásabb jelvényét hordja. Sorfalat nyitnak a tisztelet és hódolat jeléül, kalapok emelkednek a magasba és hajlongva hagyja el az ajkakat a szív szava: Dicsértessék az Ur!

Szaján ma, temploma fennállásának ötvenéves jubileumát ünnepli. Az áldozatkész hitközség újjáéltöztette ez alkalomra öreg templomát. Karsu tornyában most már három harang hívja imádkozni a hívőket. Ki adta mindezt a falunak? Vajjon nem az, aki nemesen érző szívével állandóan népe jólétén oszting, vajjon nem a nagy emberbarát, a pásztor, aki hivatását a legideálisabb formában gyakorolja? A nép gyermeke és apja, a szép és nemes hajtások apolója, övéinek nagy jöttöveje. Herresbacher Dénes pápai kamarás, esperes plébános húzódik meg szerényen a háttérben népének jelentőségteljes ünnepén. De népe tudja, kinek és a végtelen hála az, amivel tartozik.

A jubileumi ünnepségeknek magas vendégei lesznek. P. Rodics Rafael beográdi érsek konzekrálja a restaurált templomot és az új harangokat, melyeket a maribori ing. Lenhardt et Co. harangöntőde szállított. Az érsek ma délután érkezik Kikindára, ahol Brenner Frigyes pápai protonotárius és a város képviselete fogadja az állomáson. A plébániára rövid pihenő után autóval folytatja útját Szajánba. Öt órakor harangszentelés lesz, utána pedig a szent ereklyék tisztelete, melyek a konzekráló oltárban lesznek elhelyezve. Vasárnap a templom konzekrálása már reggel hat órakor kezdődik hosszú, de jelentőségteljes szertartásokkal. Az ujjonnan konzekrált oltáron az érsek tíz órai kezdettel, fényes papi segédlettel főpapi misét mond, ennek végeztével a hívőkre püspöki áldását adja. A szónoki tisztséget a becskereki püspöki vikárius és prelátnak Kovács István tölti be. Az egyházkerület számos papja is részt vesz az ünnepségeken, a szomszédos községek hívői pedig zászlókkal vonulnak fel.

Szaján ünnepe

Szaján templomának ötvenéves jubileuma alkalmából

írta: Tangl István



„A nép ünnepe nemzeti közügy, a megelégedettség leghűbb fokmérője.“ Plátónak, Szokrates tanítványának szavai örökéletűek, mindig aktuálisak. Napjainkig csak alakban változtak az ün-

nepi szimbólumok, lényegük megmaradt. A harci kiáltás, harangok szimfóniává finomodott.

Még alig néhány hete törölte le verejtékét a

Ujabb árleszállítás:

bouclé-sapka

minden szíjban

csak 18⁻ dinár

KLEIN JENŐ

speciális trikóáru-üzleteiben, Novisad, Vel. Beckerek, Senta

Azon m. t. előfizetőinket, akiknek előfizetése lejárt, kérjük hogy azt, az előfizetési díj beküldésével, minél előbb megújítani sziveskedjenek, hogy a lap kézbesítése fennakadást ne szenvedjen

Reggeli Újság

kiadóhivatala

Tizenkét fokkal süllyedt egy óra alatt a hőmérséklet tegnap Noviszádon

Délben néhány percig tartó nagy vihar vonult el a város felett — A Dunabánság egy részében nagy károkat okozott a vihar — Melencén hat ház égett le

Tegnap reggel és egész délelőtt fullasztó meleg ülte meg Noviszád városát és környékét. A szokatlan meleg és a szürke felhők sejtetni engedték, hogy rövidesen zivatar várható. Dél felé a barométer rohamosan esett és bár a hőmérő 34 fokot mutatott árnyékban, fél egykor hirtelen szokatlan erejű vihar támadt, amely pillanatok alatt úgy felkavarta a város porát, hogy két lépésnyire sem lehetett látni. Közben mennydörgés és villámlás közepette az eső is megeredt, a levegő pedig rohamosan lehűlt. Míg délben 34 fok volt a meleg, fél kettőkor a város kevésbé védett helyein csak 17 fokot mutatott a hőmérő.

Egy óra alatt tehát 17 fokkal süllyedt a hőmérséklet.

A vihar és égiháboru mindössze negyed órát tartott és a villám ezalatt négy

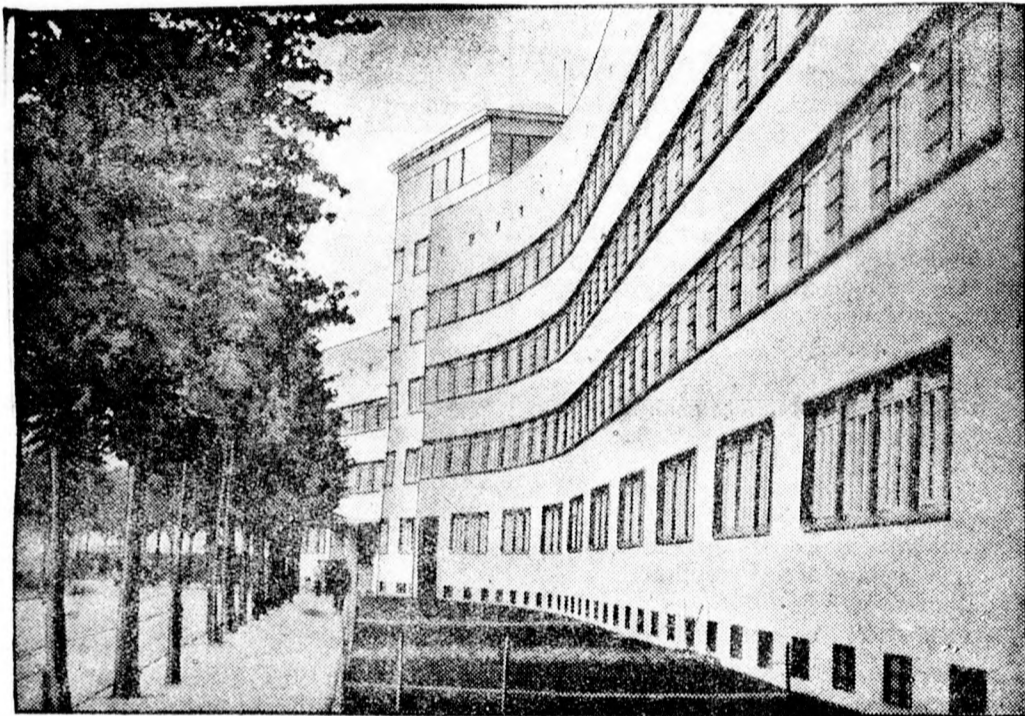
helyen is lesújtott, azonban nagyobb károkat nem okozott. A vihar azonban tetemes károkat okozott a gyümölcsösökben, szőlőkben és a kukoricaföldeken.

A vidékről érkezett jelentések szerint a vihar több helyen érzékeny károkat okozott. Melencén tűz keletkezett egy gazda házában és a vihar következtében

néhány perc alatt már hat ház állott lángokban.

A tűzoltók és lakosság közös erőfeszítéssel tudták csak a tűz tovaterjedését megakadályozni és még nagyobb katasztrófának elejét venni.

A vihar alkalmával Melencén még egy súlyos szerencsétlenség is történt. Gligorjev Szteván gazdát a cséplőgépről lesodorta a vihar és a szerencsétlen ember gerincét törte.



A bécsi rendőrség új épülete

Egy noviszádi földmives sörös üveggel fejbeverte a feleségét, aki elájult, majd magához lért és tovább veszekedve férjével kiitta a sörösüveg tartalmát

A mentőautó fokozott sebességgel sietett a helyszínre, mert a szomszédok azt jelentették, hogy a férj agyonütötte a feleségét

Izgalmas családi drámának voltak a tannai esütörtökön éjjel a noviszádi Ruzska ucca 20. számú ház lakói. A késő esti órákban az egyik lakásból, amelyben Aszurdzsics Szteván földműves lakik, élénk veszekedés zaja és üvegesörömpölés, majd rémes jajkiáltások hallatszottak. A családi perpatvar csakhamar olyan méreteket öltött, hogy az egész ucca népe összesereglett és érdeklődve figyelte a lakásból kiszűrődő veszekedő száját. Néhány perc múlva kiesapódott az ajtó és egy sápadt, az izgalomtól remegő férfi rohant ki, aki teli torokból kiabálta: — Sztevan megölte a feleségét!

Több se kellett a szomszédoknak, akik azonnal a rendőrségre rohantak és bejelentették, hogy Aszurdzsics Sztevan „agyon-

ütötte az asszonyt”. A rendőrség ügyeletes tisztviselője azonnal telefonált a tűzörséghez, ahonnan a mentőautó fokozott sebességgel rohant a helyszínre s csakhamar megjelent a rendőri bizottság is, amely rövidesen behatolt a lakásba,

melynek padlóján eszméletlenül feküdt Aszurdzsics felesége, fején hatalmas seb tátongott, amelyből csöppekben szivárgott ki a vér.

A szoba közepén, a felfordított aszta-

lok és székek mellett Aszurdzsics Szteván állott, aki elmondotta, hogy felesége, aki házastárs asszony, a legválogatottabb szitkokkal fogadta, amikor valamivel később hazajött s erre ő, miután nem tudta fékezni dühét,

sörösüveggel fejbevágtá az asszonyt.

A mentők ezek után az asszonyhoz siettek, hogy a „halottat” felemeljék, amikor az asszony váratlanul magához tért,

feltápáskodott, a szájához emelte a mellé fekvő sörösüveget s annak tartalmát jóízűen felhajtotta.

Dermedt csend támadt a szobában, amikor a halottnak vélt asszony felemelke-

dett. A csendet azonban csakhamar az asszony újabb veszekedése váltotta fel. A kardos menyecske dühösen

nekiment férjének, akit össze-vissza karmolt

s talán ismételten krigli-céllövészetre került volna a sor, ha a rendőrség emberei nem csillapítják le a veszekedő házaspárt. Miután mindketten ígéretet tettek, hogy ezután jól viselkednek s nem folytatják a perpatvart, a rendőrség nem indít eljárást a rakoncátlan férj ellen.



A németországi repülések befejezése után Képünk: Gerard a német közlekedésiügyi miniszter szerencsekívánatait fejezi ki a német repülőknél. Baloldalon Oszkár Dinort (első), jobboldalon pedig Wolf Hirth (második).

Két évi börtönre ítélte a becskerekai törvényszék a brutális uccaseprőt, aki a járókelők szemeláttára összeszurkálta feleségét

A becskerekai törvényszék büntetőtanácsa tegnap tárgyalta Halász István becskerekai uccaseprő bűnjegyét, aki ez év május 6-án a járókelők szeme láttára az uccán borzalmasan összeszurkálta feleségét Zsuzsannát. A brutális férj rátámadt feleségére és kétszer egymásután mellbeszurta, majd az asszony hasába döfte a kést és a sebben megforgatta azt.

Halász felesége ez alkalommal életveszélyes sebesüléseket szenvedett és hónapokig feküdt súlyos sérüléseivel a kórházban és még a mai napig sem tudott teljesen felépülni.

Halász, kihallgatásakor elmondotta, hogy feleségével sohasem tudott megegyezni, mert az mindig más társaságot kereset magának, korzózni akart és egyáltalán nem akart beleilleszkedni az ő társadalmi helyzetébe. Az asszony udvarlókat is tartott és ez keserítette el voltaképpen a legjobban Halászt.

A tett elkövetésének napján Zsuzsannát Kacsanzki Milan háza előtt látta állani, akire már régen féltékenykedett. Amikor látta, hogy felesége itt-tartózkodik, hatalmas dühroham ragadta el, rátámadt feleségére és összeszurkálta.

A tárgyaláson kihallgatták a még mindig betegségtől szenvedő asszonyt, aki elmondotta, hogy Halással nyolc évig élt együtt és hogy élete a brutális ember mellett valóságos pokoli volt. Halász állandóan féltékenységgel üldözte őt és szinte állatias durvasággal ütötte-verte.

A törvényszék büntetőtanácsa tegnap este nyolc órakor hirdette ki az ítéletet, amelyben Halász Istvánt két évi börtönbüntetésre ítélte.

AZ ÚJSÁG

Nagy Imre vicclapja

Az egyetlen magyar humoros hetilap legújabb számában olvassuk:

Még a cári Oroszországba bevándorolt Kohn önállósítani akarta magát a nyulbőr-kereskedelemben. Ebéli szándékát közölte egy odaváló ismerősével, aki fejcsóválva és meggyőzően csak ennyit mondott:

— Egy kicsit nehezen fog menni a dolog baksis nélkül.

— Szívesen áldoznék egy pár kopeket, — mondta Kohn — de hogyan ajánljam fel anélkül, hogy a megvesztegetés vádjának ne tegyem ki magamat?

— Ennél misem könnyebb, — kezdi a tanácsadást Kohn orosz ismerőse — amikor már eljutottál az engedély kiadásáig, megbízott tisztviselő elé, add elő a szándékodat, de tegyél úgy, mintha rosszul beszélnél oroszul és ne úgy kérdezd, hogy mit hanem, hogy mennyit kell csinálni az engedély elnyeréséhez.

Aprocc kormányfőtanácsosné elmegy a fogorvoshoz. A fogorvos megvizsgálja, aztán így szól:

— Ide egy aranykorona kell, méltóságos asszonyom.

A méltóságos asszony gögösen biggyesz

ti el a száját:

— Az nem kell. Aranykoronája már minden vacaknak van. Nekem aranypengőt csináljon.

A tanító azt mondja az iskolában:

— Holnap a tojáról fogok magyarázni, mindenki hozzon egy tojást magával.

Móriczka jelentkezik:

— Kérem tanító ur, nekünk nincs otthon tojásunk.

— Akkor te hozhatsz vaját is, — mondja a tanító.

És még vagy száz vicc, móka, tréfa és aktuális ötlet teszi közkedvelté ezt a nagyszerű vicclapot

Örömet és jókedvet varázsol a családba

Minden újságárusnál kapható!

Ahol nincs oda kívánságra küldünk

Mutatványszámot ingyen küld és előfizetést elfogad a főbizományos

LITERARIA, SUBOTICA

TŐZSDEZARLATOK

Noviszádi terménytőzsde. Buza 79—80 kgos szerémi új k. d. 163—165, szerémi új dunai hajórakomány 168—170, 78—79 kgos szerémi új k. d. 162—164, szlavóniai új k. d. 162—164, árpa bácskai új 63—64 kgos k. d. 117.50—122.50, szerémi új 63—64 kgos k. d. 117.50—122.50, szerémi tavaszi 67—68 kgos k. d. 185—190, bácskai tavaszi 67—68 kgos 180—185, zab bácskai új k. d. 125—130, szerémi új k. d. 125.00—130.00, szlavóniai k. d. 125—130, tengeri bácskai k. d. 94—96, Szombor környéki 94—96, bánáti 90—92, szerémi Indjija környéki 94—96, Sid környéki 96—98, buzaliszt effektív kötés bácskai állomás prompt nullás gg és g 290—300, kettes 270—280, ötös 250—260, hatos 225—235, hetes 189—190, nyolcas 125—135, szerémi és szlavóniai állomáson nullás gg és g 270—280, kettes 250—260, ötös 240—250, hatos 220—230, hetes 170—180, nyolcas 120—130. Buzakorpa jutazsákokban 95—100. Fehér bab 170—180.

Irányzat: Változatlan.

Forgalom: Buzában 18, tengeriben 9, babban 1, lisztben 2 és korpában fél vagon.

Szombori terménytőzsde. Szerémi buza 162—164, rozs bácskai 162.50—164.50, zab bácskai 125—130, zab szerémi 125—130, tavaszi bácskai 180—185, bab usans 160—170, lenmag 200—205, tengeri bácskai prompt 92.50—95, liszt bácskai 00 és 0 290—300, kettes 270—280, ötös 250—260, hatos 225—235, hetes 180—190, nyolcas 125—135; szerémi 00 és 0 270—280, kettes 250—260, ötös 240—250, hatos 220—230, hetes 170—180, nyolcas 120—130, korpa prompt 95—100. Irányzat: Változatlan. Forgalom: Buza 84.50, tengeri 20.75, árpa 2, zab 5, bab 12, örlemények 14, összesen 138.25.

A dinár árfolyama. Budapest 10.02—10.12, Prága 59.30—59.70, Berlin 7.42—7.44, London 275.20.

Zürich. Beograd 9.025, Budapest 90.25, Páris 2015, London 2491, Newyork 514.125, Milanó 26.90, Brüsszel 71.60, Madrid 45.70, Amsterdam 207.35, Bécs 72.25, Szófia 3.72, Prága 15.23, Varsó 57.60, Bukarest 3.55.

Csikágó. Buza: Alig tartott. Szeptember 49.25, december 53.125, március 56.125, május 58.125. Tengeri: Alig tartott. Szeptember 42.25, december 38.375, március 41, május 43. Zab: Alig tartott. Szeptember 20.375, december 22.375, május 25. Rozs: Alig tartott. Szeptember 34.25, december 37.25, május 41.125.

Winipeg. Irányzat: Alig tartott. Buza október 56.50, december 57.125, március 61.

Liverpool. Irányzat: Alig tartott. Buza október 3 sh 11.375, december 4 sh 1, március 4 sh 3.875, május 4 sh 6.125.

A vrbászi vasárnapi dalosverseny részletes programja

Együttesen üli meg Vrbász két dalárdája 10 éves jubileumát — Az ünnepségek zászlószenteléséből és délután megtartandó dalosversenyből állanak

Vrbászon vasárnap üli meg az ottani két férfi dalárda, a novivrbászi iparos- és a sztárvrbászi német férfikar fennállásának 10 éves jubileumát. Az ünnepségek a sztárvrbászi dalárda új zászlójának felszentelésével és egy dalosversennyel vannak egybekötve és a program mindkét része már eleve is szép sikerrel kecsegtet.

A dalosversenyre 6 énekhar jelentette be részvételét.

Az ünnepségek részletes programja a következő:

Szombaton este szerenád a zászlóanya, Gabel Henrikné tiszteletére, majd ismerkedési estély.

Vasárnap reggel a vendégek fogadtatása után az összes résztvevő egyletek a sztárvrbászi park nagy pavillonjában gyűlnek össze, ahonnan díszmenetben vonulnak a zászlóanya háza elé, akit a díszterre kísérik, ahol 9 órakor kezdetét veszi a zászló felszentelése. A zászló átvétele után Bladt Dániel nagybirtokos mondja az ünnepi beszédet.

Délben a kaszinóban közös ebéd lesz, majd délután 3 órakor kezdetét veszi a dalosverseny. Ezt megelőzően a két ünneplő dalárda elénekli az állami himnuszt és egy köszöntődalt. Utána Konrath Vilmos novivrbászi evangélikus lelkész mond beszédet. A dalosversenyben a következő dalárdák vesznek részt: Nove Sóvé, Parabucs, Bulykesz, Pribicevicsevo, Kula és Bácska Topola.

Este a sztárvrbászi parkban műkedvelő előadást rendeznek a sztárvrbászi dalárda műkedvelői. Az előadás keretében kerülnek kiosztásra a serlegek a dalosverseny győztesei között.

A verseny iránt úgy Vrbászon, mint az egész környéken nagy érdeklődés nyilvánul meg.

Hírek

1931

Augusztus

22

SZOMBAT

— Beiratkozások a szubotica iparostanonciskolába. A szubotica iparostanonciskolába augusztus 24-én, hétfőn kezdődnek meg és szombatig tartanak a beiratkozások. Jelentkezni este hat és nyolc óra között lehet a kereskedelmi akadémiában.

— Női fodrásztanfolyam nyílik a szubotica ipartestületben. A szubotica ipartestület tanfolyamot nyit női fodrászok számára, amelyen résztvehetnek az önálló fodrászmesterek és a szakmában már dolgozott család tagjai. Jelentkezni az ipartestület titkárságánál lehet.

— Nagy érdeklődés nyilvánul meg a palicsi gyermekbál iránt. Landau Juliska szubotica tánc-tanárno palicsi gyermektánc-kurzusára vasárnap nagy-szabású táncvizsgával fejeződik be. A gyermekbál minden szezonban a legsikerültebb mulatságok közé tartozik, az idén azonban még fokozottabb az érdeklődés a táncvizsga iránt, amelyen kitűnő program szórakoztatja majd a közönséget. A kitűnő műsor egyik legérdekesebb pontja egy tréfás reklámvé, amely Landau Juliska szerzeménye és amelyet filmre is feldolgoznak. A revü több balettképből áll. A főszerepet Róna Évi táncolja, de szerepelnek még Pick Klári, Engelsmann Klári, Morgenstein Magda, Sinkovics Ibi és Piri, Krausz Őcsi, Földes Pipi, Lusztig Zsuzsa, Kopp Mira, Vidákovics Baba, Langer Edit, Csinesák Adél, Rosenzweig Kató és Aradszki Sztévanka. A változatos műsor többi számában Aradszki Mila, Beszédes Károly, Reményi Éva, Gálffy Panni, Goldner Lilli és Gyuri, Reisz Évi, Szilassy Ági, Kálmán Zsuzsi, Tóth Jolánka, Kemény Baba, Vass Albin, Raffailovics Angyelka, Gergics Gabriella, Kongó Böske, Ognjanov Vera, Pecserics Mariska, Malagurszki Kató, Mészáros Cunci, Polyvas Bözsi és Schmiedt Laci lépnek fel. A táncvizsga este hét órakor kezdődik a palicsi Vigadó nagytermében, utána pedig bakfibusól lesz.

CSANTAVIRI HÍREK

Csantavir község elöljárósága felhívja a lakosság figyelmét, hogy házai előtt minden reggel és este öntözze a gyalogjárót. A rendelet ellen vétőket a legszigorúbban megbüntetik. — Felhívatnak azok a katonakötelesek, akik az elmúlt katonai szemlén nem jelentek meg, hogy vasárnap, augusztus 23-án feltétlenül jelenjenek meg a katonai referensnél a vásártéren, mert ellenkező esetben katonai szigorral járnak el velük szemben. — Szerdán éjjel Toldi Kelemen Puskás Vince és Törtei János tornyosi legények részeg állapotban megtámadták Törtei Kelemen és egyikük bottal súlyos sebet ejtett Törtei fején, akit dr. Halász tornyosi orvos részesített első segélyben. A csendőrség megindította az éjszakai támadók ellen az eljárást. — A csantaviri A. K. ping-pong szakosztálya vasárnap, augusztus 23-án a szubotica Hakaoh ping-pong csapatát látja vendégül. — Az elmúlt vasárnap éjjel a csantaviri rendőrség végzetessé válható verekedést akadályozott meg. Fetman Mátyás vendéglőjében vasárnap este táncmulatság volt, amelyen a régóta haragos viszonyban álló tornyosi és szlavóniai legények véres elszámolásra készültek egymás között. Szerencsére a csantaviri rendőrség már jó előre megneszelte a dolgot és lesbeállt a kocsmán kívül és így sikerült az éjjel után kipattant verekedést, még mielőtt komolyabb sérülések történtek volna, megakadályozni. A rendőrség a verekedők ellen megindította az eljárást.

— Azonosak-e a becskerekéi templomablók a vrbászi templom betörőivel? Mint a Reggeli Ujság jelentette, Beeskereken néhány nappal ezelőtt elfogták az ottani templom betörőit. Mivel a rendőrség megállapítása szerint az elfogott betörők kétségen kívül specialistái a templomrablásnak, a vrbászi csendőrség gyanút fogott, hogy az elfogott betörők talán azonosak a vrbászi evangélikus templom rablóival. Vrbászon, mint ismeretes a betörőket tetten érték és többen látták. A csendőrség most azokat a férfiakat, akik a betörőket látták, szembesíteni akarja a Beeskereken elfogott betörőkkel, hogy megállapítsa vajjon a becskerekéi templomablók nem azonosak-e a sztarivrbászi templom betörőivel.

— A noviszádi Filharmonia ingyenes hangversenye. A noviszádi Filharmonia jazzzenekara vasárnap délelőtt fél tizenegy órakor ingyenes hangversenyt rendez a Winkle féle sörcsarnok nagytermében. A zenegyűlés ezúton is meghívja a könnyű zenét kedvelő közönséget erre az ingyenes hangversenyre.

— Meghívó. Szombaton reggel, e hó 22-én 6 órakor kezdődnek a katolikus nők részére a lelki gyakorlatok a zárdakápolnában. Szíveskedjenek miné nagyobb számmal megjelenni.

— A „Priatelj Prirode“ (Természetbarátok turistaegyesülete), értesíti tagjait és az érdeklődőket, hogy vasárnap, augusztus hó 23-án társaskirándulást rendez a következő utirányba: Rakovac — Zmajevac — Venac — Kamenica. Találkozás reggel 1/5-kor a vasútállomáson. — Vendégeket szívesen lát a vezetőség.

— A vojvodinai vadászegyesület 9. rendes évi közgyűlése Noviszádon. A vojvodinai vadászegyesület ezúton felhívja összes helyszervezetekbe tömörült tagjait, hogy a Noviszádon, a Szloboda szálló udvarában lévő Odeon mozi helyiségében augusztus 23-án, vasárnap délelőtt fél kilenc órakor megtartandó 9. rendes évi közgyűlésére jelenjenek meg. A közgyűlés programját a Lovascki Glasznik 7. számában már közölték. A kereskedelmi minisztérium a közgyűlésre utazók részére 50 százalékos vasúti kedvezményt adott. A jegyváltás úgy történik, hogy a közgyűlésre utazó az induláskor teljes jegyet vált, amely a visszautazásnál az igazolvány felmutatása ellenében érvényes. Igazolványokat a résztvevők a közgyűlésen kapnak.

(x) Fürdőkabátok nőknek és férfiaknak méret szerint 24 óra alatt. Fischer J. és fia, Noviszád.

— Viszketegség ellen Neo Dermát használjon. Kapható: Nada drogériában, Szuboticán.

— Tegnap átadták a noviszádi ügyészségnek Patoes Ferencet a becskerekéi templom fosztogatóját. A becskerekéi rendőrség átadta a beceji csendőrségnek és ez tegnap kísérte át a noviszádi törvényszékre Patoes Ferencet a becskerekéi templom fosztogatóját, akinek lelkiismeretét számos más bűntett is terheli. Patoes ellen, aki egyelőre vizsgálati fogságban marad, megindítják a vizsgálatot.

— A gyermekek játék közben felgyújtották a szalmát és a cséplőgépet. Mariés Milan loki gazdálkodó két éves kislány pajtásával a cséplőgép körül gyufával játszadozott. A gyermekek meggyújtották a gyufát, amefőtől lángfobbant a szalma, majd a cséplőgép is tüzet fogott. A tűz pillanatok alatt elharapózott és mire segítség érkezett, a szalma és a cséplőgép teljesen elégett. A kár mintegy ötvenezer dinár, amelynek egy része — tekintve, hogy a cséplőgép biztosítva volt — megtérül.

— Székelési zavarok, bélgörcs, puffadás, gyomorszárdulás, izgalmi állapotok, szívdégesség, félelemérzés, bódultság és általános rosszullet esetén a természetes „Ferenc József“ keserűviz a gyomor és bélcsatorna tartalmát gyorsan és fájdalom nélkül kiüríti, a vérkeringést előmozdítja s tartós megkönnyebülést szerez. Gyógyszertárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

A római világ Emonája a ljubljana kiállításon

Részletek a ljubljana árumintavásárról

Ljubljana város kiállítása

Az idei ljubljana árumintavásár előkészületei után az eddigiekénél sokkal nagyobb és hatalmasabb árumintavásárra van kilátás. A vásár látogatói minden tekintetben kielégítő és élményt jelentő kiállításnak lesznek szemtanúi, amely nemcsak alapos szakismerettel, művészi érzékkel és a legmesszebbmenő körültekintéssel megrendezett vásár képét fogja nyújtani, hanem vendégei szórakozását is teljes egészében kielégíti.

A kiállítás a legváltozatosabb mezőgazdasági pavillonok mellett bemutatja Szlovénia általános fejlődését, városi életét, idegenforgalmát, házi és ipari iparát.

A kiállítás legérdekesebb részletei:

a szlovén városok kiállítása,

melynek anyagát főleg Ljubljana és Maribor szolgáltatják, bemutatva a polgárok rendkívüli szorgalmát és a szlovén városok jelentőségét, Szlovénia történelmére, kultúrájára és közgazdaságára.

teljes képét adja a városi hatóság munkálkodásának, a város történeti múltjának. Igen érdekes a római uradalom idejéből való Emona (Ljubljana) rekonstrukciója, amely annakidején fontos katonai tábor volt, ahonnét (Celje), Petovia (Ptuj) és Aquilea felé széles és forgalmas országutak ágaztak szét. Ugyanígy plasztikus módon jelennek meg Ljubljana történetének többi nevezetesebb korszakai is.

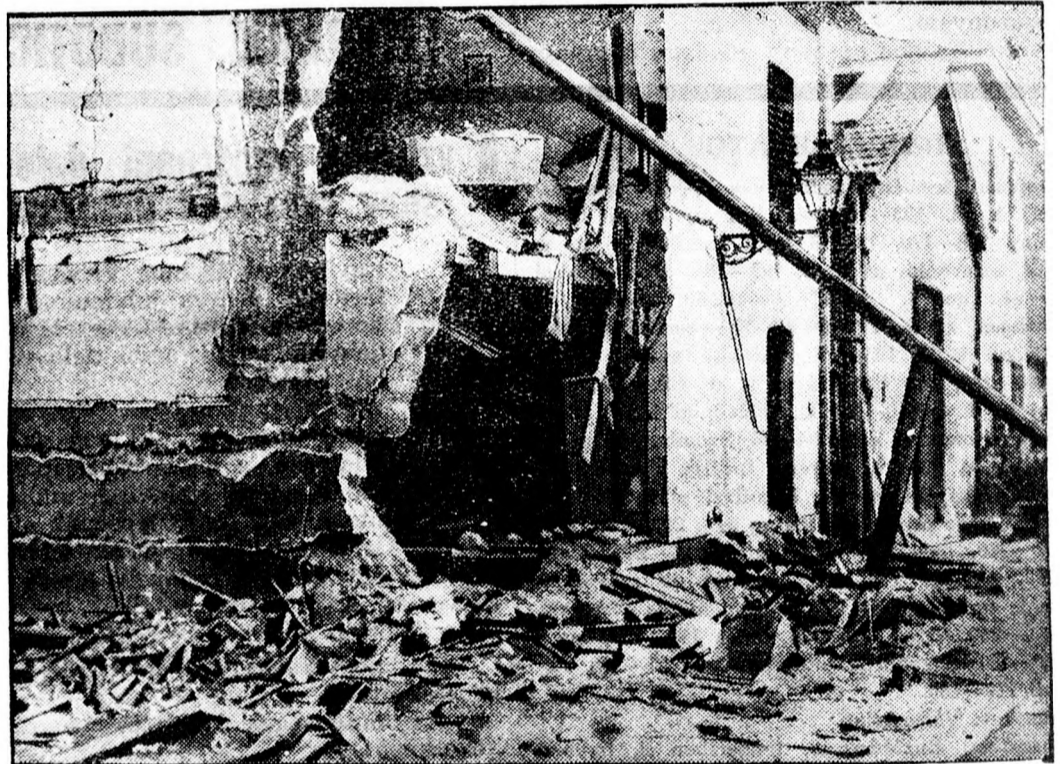
A mezőgazdasági képkiallítás

bemutatja az ésszerű gazdálkodás módjait és a gépekkel való gazdálkodás előnyeit. Ugyanígy érdekes a

szőlészeti és borászati, valamint a méhészeti kiállítás is,

amely sok új tapasztalattal gyarapítja a látogatók ismereteit.

Tizenegy ember halálát okozta egy biztosítási csalás



Lyonban beomlott egy ház és ez alkalommal tizenegy személy meghalt, tizenöt pedig súlyosan megsebesült. A rendőrségi nyomozás megállapította, hogy a házat Sanbois háztulajdonosnő gyújtotta fel, hogy megkapja a biztosítási összeget.

Sanbois asszony a háztulajdonosnő anyja elmondotta, hogy leányának nagyarányú kártyavesztései voltak és azért határozta el magát, hogy házat felgyújtja, mert azt hitte, hogy ilyen módon megkapja a biztosítási összeget. Arra egyikük sem gondolt, hogy a ház esetleg légberepülhet. Ő maga azért ment el messzebbre, mert nagyon megijedt és nem mert a ház közelében maradni és így megmenekült a biztos haláltól.

A rendőrség megállapította, hogy Sanbois kisasszony, mielőtt a házat felgyújtotta volna, a pincében kinyitotta a gázcsapot és csak akkor dobta be az égő gyűlőt a pincébe, amikor már azígondolta, hogy a pince megtelt gázzal. Sanbois kisasszony a gyűlő bedobása után el akart futni, ez azonban nem sikerült, mert a ház a következő pillanatban irtózatosságonációval a levegőbe repült. A szomszédok tanuallomásai szerint egyébként is meglehetősen állapítani, hogy Sanbois kisasszony nem volt egészen beszámítható és így magyarázható az, hogy borzalmas tettét végrehajtotta.

Képünk a rombadólt házat mutatja.

—o—

APOLLO, aug. 22-23

A mosoly országa

„Das Land des Lächelns“

REPRIZ! RICHARD TAUBER

Lehár Ferenc személyes közreműködésével. — Leszállított helyárrak!

Kezdet: pénteken és szombaton 5 és 9/4 órakor, vasárnap 3, 5, 7 és 9/4 órakor

KÖZGAZDASÁGI

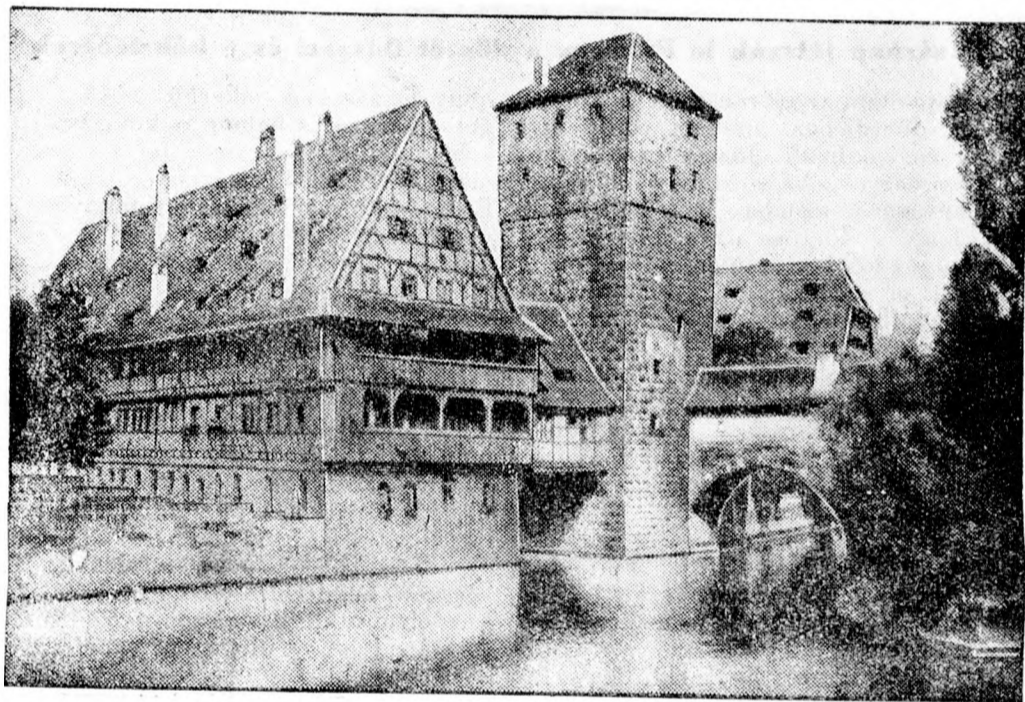
A noviszádi kereskedelmi és iparkamara felhívása a malomtulajdonosokhoz, gazdasági szervezetekhez és a gazdákhöz

Noviszád, 1931 augusztus 21. A noviszádi kereskedelmi és iparkamarához az utóbbi időben több jelentés érkezett egyes malomtulajdonosok részéről, valamint magának a kamarának is sikerült bizonyítékokat szereznie arról, hogy egyes malmok nyomtatott levelezőlapokon és nyilvános hirdetések útján reklámozzák saját vállalataikat és olyan nyilatkozatokat tesznek, hogy a kereskedelmi minisztérium által kiadott új buzabehozatali és kiviteli törvény életbe lépése után is csak tisztán bácskai, illetőleg csak tiszamelléki búzát fognak szállítani. Így az egyik malomvállalat többek között a következőket hirdette: „A malom továbbra is úgy fog örölni, hogy 40 százalék új és 60 százalék régi bácskai búzát kever össze.”

Mivel a kereskedelmi minisztérium rendelkezésének 2. cikke a kereskedelmi és vámmalmokban ezt megtiltja, ezen eljárás nemcsak hogy ellenkezik a törvény rendelkezésével, hanem károkat is okoz azoknak a vállalatoknak, amelyek a törvény rendelkezésének megfelelő módon dolgoznak, sőt munkájuk még tisztességtelen versenynek is minősíthető.

A kereskedelmi és iparkamara felhívja a gazdákat és malmok figyelmét, hogy minden ilyen meg nem engedett tisztességtelen reklámozásról azonnal jelentést tegyenek a kamaránál, valamint értesít mindazokat, akik talán a törvény rendelkezéseit nem ismerve

ilyen nyomtatványokat hoztak forgalomba, hogy azokat azonnal vonják ki a forgalomból.



A 70. német katolikus nap Nürnbergben
Részlet a Pegnitz-menti Nürnbergből, ahol a német katolikusok ez évben tart-

Vasárnap nyílik meg a crvenkai kiállítás

Mint már jelentettük Crvenkán e hó 23-30 között nagy ipari és mezőgazdasági kiállítást rendeznek. A kiállítás szigoruan helyi jellegű és egyedüli célja, hogy a crvenkai ipar és mezőgazdaság magas fejlettségét dokumentálja a Dunabánság lakosai előtt.

Crvenkán nagy jelentőséget tulajdonítanak ennek a lokális kiállításnak és a község nagyszámu iparos között alig van néhány, aki a kiállításon nem venne részt. Hasonlóan nagy előkészületek folynak a gazdák között és aki ismeri a középbácskai gazdák nagy állatszeretetét és hozzáértését az tudja, hogy ez a törekvő nagyközség kiállításának mezőgazdasági részével sem fog szégyent vallani.

A kiállítás vasárnap nyílik meg és az egész Középbácskában nagy érdeklődés nyilvánul meg iránta.

ják meg a 70. katolikus napot Vasallo di Torregrossa pápai nuncius részvétele mellett.

SZABO ISTVAN:

Hat esztendő a francia idegenlégióban

Eredeti naplójegyzetek alapján sajtó alá rendezte: ANDRÉE DEZSÓ

(47)

A fensik ellen most indul a támadás. Az arabok óriási tömegekben nyomulnak a fensik felé, gyűrűjük egyre szűkül. A légionisták kétségbeesetten védekeznek, de innen tisztán látjuk, hogy minden erőlködés hasztalan, ekkora tömeggel nem boldogulhatnak. Egyre gyengül a puskatűz, mert fogytán a légionisták löszere, pótlást pedig nem kaphatnak.

Az arabok most általános rohamra indulnak, elfordulunk, hogy ne lássuk a borzalmat, ami ott történik. Csak az adjutant vizsgálja távesővével a terepet, hátraszól, hogy készítsék lövésre az ágyut. A légionisták odaát leszorultak a dombról, ott most turbános lovasok jelentek meg: az arab vezérkar. Az adjutant most kilöveti az ágyut, tisztán látni, hogy parányi fehér füstösöm jelenik meg odaát a dombtetőn, a lovasok ijedten szétrebbenek, egyikét ló gazdátlan rohan el. Alkalmi tüzeink jól dolgoznak, néhány telitalálatunk volt, de kifogyott a löszerkészletünk. Mindössze öt srappelt és egy gránátot küldhettünk saját ágyujukból az arabok felé.

Most mi következünk — állapítja meg lemondóan az adjutant. Valóban mozgolódás látszik a völgyben. A délelőtti ütközet

színhelyéről több osztag igyekszik felénk, hosszú sorokban kanyarognak a hegyháton a fehér hangyák. Minden reménységünk az, hogy erősen sötétedik, az arabok talán elhalasztják a támadást. Biztosak lehetnek a dolgukban, erről a hegyoromról elmenekülni szinte lehetetlennek látszik.

Az adjutant megállapítja, hogy a menekülés egyetlen lehetősége, ha a legmeredekebb sziklacsúcsról leereszkedünk a völgybe. Az arabok a sziklát nyilván nem őrzik, merthízen emberi számítás szerint arra felé lejutni lehetetlen. Az adjutanttal kettesben haditanácsra ülünk össze, minthogy márcsak ketten vagyunk „sarzsik” a különítményben. Mindenekelőtt a létszámot állapítottam meg, összesen harminchárman vagyunk. Az adjutant azt mondja, hogy ez szerencsés szám az araboknál, hátha most meg nekünk hoz szerencsét. Furesa logika, de megteszi a hatását, mert lelki megkönnyebbülést nyújt, amikor már ugyszólván semmi sem segít. Ezért olyan babonás itt mincénk a légióban.

A haditerv a következő: Az ágyukról leszerelt köteleket összekötjük és leereszkedünk rajta a völgybe, ahonnan igyekszünk átlopózni az arabok gyűrűjén és eljutni az erődbe, amelyet francia gyarmati katonaság tart megszállva. Az ágyuk löszerkocsijában talált dinamitpatronokat az arabok felé eső sziklacsúcsra, egymástól bizonyos távolságra szikla alá tesszük és gyújtószinórral kötjük össze. A szinór majd lassan elég, egymásután felrobbantja a patronokat, a völgybe löki a szikladarabokat, az arabok azt fogják hinni, hogy még mindig itt vagyunk, talán csak hajnalban jönnek rá a szökésünkre.

Minden a terv szerint történik, úgy beszéltek meg, hogy elsőnek én ereszkedem le a völgybe, az adjutant lesz az utolsó, hogy meggyújtsa a robbantó gyutacsot. A kötél felső végét az ágyu talpához kötjük, a másikon hátizsákomat ereszt meg az első próbautra. A hátizsák szerencsésen földet ér, a kötél elég hosszú. Óvatosan ereszkedem lefelé, bizony erősen kalimpál a szívem, a torkomat feszegeti. Szerencsésen leérek, széttekintek, semmi nesz. Megadom a jelt, a kötél játéka érzem, hogy elindult a következő.

Egymásután érkeznek a bakák, mostmár csak az adjutant van hátra. Sokáig késik, de végre mégis megérkezett. Azt mondja minden rendben van, de mostmár gyérünk, majd ő vezeti a menetet én meg maradok leghátul. Harminchárom ember nem sok, de libasorban bizony elég hosszú, különösen ha menekül az ember és tudja, hogy mögötte nincs senki, legfeljebb a halál. Hirtelen nagy dörrenés hallatszik, felrobbant az első dinamittöltény, a szikladarab óriási robajjal bukácsol lefelé, az arabok soraiba. Rövid időközökben megismétlődnek a robbanások, az adjutant kitünő munkát végzett.

Hirtelen megered az eső. Ez egyszer kincseket ér, mert zörgésével elfojtja lépteink zaját, ködös homályával segíti a menekülőket, azonkívül esőkkenti az arab figyelők éberségét. Csörgedező patakoeska mellett vezet az utunk, közel három órája, hogy elindultunk. A völgy most széttagul, pompás látvány tárul elénk, csak ne volna olyan halálszagu a helyzet.

Folytatása következik!

Sport

Megnyertük a jugoszláv—osztrák tenisz-mérkőzést

Jugoszlávia—Ausztria 3:2

Pörtschachból jelentik: Tegnap fejeződött be a jugoszláv—osztrák teniszmérkőzés a Kukuljevics—Eichermann döntő egyes szettel. A döntő szett szenciós játék után a fiatal jugoszláv bajnok nyerte 3:6, 4:6, 6:4, 6:4, 6:3 arányban.

Kié lesz a Hartmann-serleg?

Vasárnap játszik le Palicson a döntőt Odzsaci és a kék-fehérek

A holnapi nappal elérkeztünk a Hartmann-serleg döntőjéhez, amelyet eddig inkább viták és izgalmak előztek meg, mint érdekes mérkőzések. Az előzmények figyelemkivülhagyásával azonban meg kell állapítanunk, hogy a döntőbe az a két csapat került, amely eddigi szereplésével valóban rá is szolgált erre. Odzsaci a közülmúltban szinte egyedülálló klasszist képviselt a Vojvodinában és tavaly ilyenkor például nem volt probléma a Hartmann-serleg kimenetelére. Azonban Odzsaci mintha megállt volna fejlődésében, viszont Noviszád, Palics, Szitari Becsej és főleg a Kék-fehérek annyira előrehaladtak, hogy az erőviszonyok meglehetősen kiegyensúlyozódtak.

Mégis az az érzésünk, hogy a serlegvédő Odzsaci holnap is győztesen kerül ki a küzdelemből, bár Szuboticán részint lokálpatriotizmusból, részint téves értesülések alapján a Kék-fehéreket tekintik favoritnak. Az elmúlt hetekben az a hír járta, hogy Flammann és Matheisz Lenke nem játszanak többé Odzsaci színeiben; pedig egy percig sem látszott valószínűnek, hogy Odzsaci nélkülülje azt a két játékosát, akik csapatát már annyi szép diadalhoz segítették.

Ezenkívül még az is növelte a Kék-fehérek bizakodását, hogy Leszmeiszter II. bevonult katonának, ami óriási handicapet jelent klubjának. Ugy értesülünk azonban,

hogy Odzsacinak sikerült minden nehézséget elhárítani s holnap a következő legerősebb felállításában veszi fel a versenyt: Flammann, dr. Ertl, Leszmeiszter II., Bilek, Ing. Ertl, Matheisz Lenke, Matanovics Jelena és Rausch Pötty, akik közül a helyszínen állítják össze a végleges csapatot.

Ezzel szemben a Kék-fehérek standardcsapatából hiányozni fog a szabadságon levő Bachrichné s lehet, hogy Horvácki izomrándulása sem jön vasárnapig annyira rendbe, hogy játszhassek. Mégis valószínű, hogy a Kék-fehérek a következő csapattal szállnak sikra: Kovács, Vig, Berényi, Horvácki, Kádár Maca és Juszko Eta.

Ebből a két csapatból Odzsaci minden egyes játékosát, legalább is papíron, jobbnak tartjuk kék-fehér ellenfelénél s biztosra vesszük, hogy Odzsaci, ha erős és izgalmas küzdelem után is, de szép győzelemmel fogja másodszor is birtokába venni az értékes serleget.

Itt említjük még meg, hogy ma, szombaton délután, ugyancsak Palicson játszik le az Ertl-serlegmérkőzés elődöntőjét Odzsaci és Palics férfijátékosai. Minthogy az odzsaciaknak másnapra kell tartogatniok erejüket, nincs kizárva, hogy a palicsiak, akiknek egyébként kevés esélyük volna a győzelemre, ezúttal meglepetést csinálnak.

esetben igazságtalan lenne a Mácsvát a szerémi elsőosztályba sorozni. Ezután hosszú vita indult meg a másodosztályú csapatok beosztása körül. Az egyik javaslat öt, a másik pedig négy csoportos másodikt osztályt indítványozott. Hosszu és mindenre gondoló vita után a négy csoportos rendszert fogadták el a delegátusok, mely tervezet szerint két-két csoport a vajdasági illetve a szerémi kerületben játszik.

Vojvodinai kerület:

Első csoport: Makkabi, Postás AK, petrováci Szlovacska, palánkai Szloga, noviszádi Isztra, noviszádi Szlávia, kamenicai Fruskogorac.

Második csoport: Temerini TC, noviszádi Graficsár, csurugi Hajduk, noviszádi Rapid, noviszádi ZsAK, noviszádi Trgovacska, petrovaradini Gradinaszki, petrovaradini Hajduk.

A karlovci Szoko és a kovilji Sajkás beosztásáról később döntenek.

A harmadik csoportba kerülne az összes szerémi csapatok, a negyedik csoportba pedig a bjelinai és sabáci csapatok. Az utiköltség megtérítési összege marad a tavalyi. Fenti tervezet, mely még nem tekinthető véglegesnek, mert a döntést csak a jövő hét szerdáján összeülő igazgatótanács fogja meghozni, mely egyúttal uszítja az intézőbizottságot, hogy másnap azaz csütörtökön tartson rendkívüli gyűlést és azon ejtse meg az 1931-32-es futballévd sorsolását.

Óriási érdeklődés a vasárnap eldöntésre kerülő derby iránt

Az elsőosztályba kerülést eldöntő vasárnapi karlovci Szoko—Makkabi mérkőzés iránt nemcsak Karlovcein, hanem Noviszádon is óriási érdeklődés nyilvánul meg. A program nélkül maradt noviszádi profidrukkerek nagy tábora készül Karlovceira, hogy szemtanui legyenek a két csapat letemlélt harcának. A Makkabi kérésére a rendet megerősített csendőrosztog fogja fenntartani, az esetleges botrányt elkerülendő.

A Hungária Beogradban?

A beográdi Jugoszlávia tárgyalásokat folytat a budapesti Hungáriával, egy Beogradban augusztus 30-án megtartandó barátságos mérkőzésre. A tárgyalások kedvező mederben folynak és megvan minden remény, hogy a kitűnő magyar proficsapat lejön Beogradba.

Balkán olimpiád Szófiában

Mint Szófiából jelentik, a balkán olimpiai játékokat az összes balkán nemzetek részvételével szeptember 27 és október 11 között bonyolítják le Szófiában. A programon tenisz, futball, torna, atlétika, vívás, lovaglás, autó és motorkerékpár verseny szerepel.

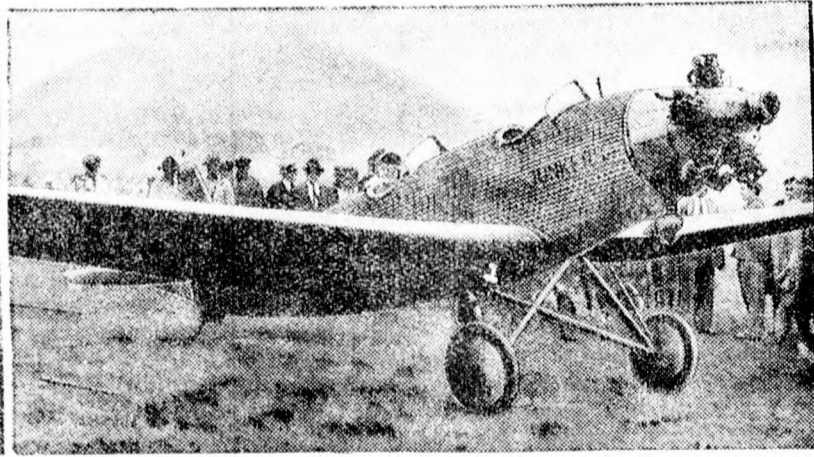
Ma avatják fel a NAK old-boyisták a Farkas serleget

A NAK oldboy csapata, mely minden mérkőzést megnyerve 19:0-ás gólaránnyal megnyerte a Farkas serleget, ma este tartja serlegavató vacsoráját a NAK pályán. Egy teríték ára 20 dinár.

Az osztrák tenisz bajnokság tegnapi eredményei

Kehrling (magyar)—Aidin (osztrák) 6:2, 6:4.
Kienzel (osztrák)—Szapári (magyar) 6:4, 9:7.
Kawai (japán)—Goldmann (osztrák) 6:0, 6:4.
Sato (japán)—Kienzel 6:4, 6:3.

A csehszlovák—lengyel uszómérkőzést, Csehszlovákia nyerte 63:39 arányban. A verseny említésreméltó eredménye: 3x100 méteres gyorsuszó-staféta 3.48.6 perc, cseh rekord.



Marga von Etdorf német pilótanő Kazánba érkezett

Berlinből jelentik: Moszkvai jelentés szerint Marga von Etdorf német pilótanő szerdán folytatta útját Tokió felé. A pilótanő nem messze Moszkvától, Volodarszka mellett kényszerleszállást hajtott végre, azonban hamarosan sikerült a motort kijavítani, úgy hogy a pilótanő folytathatta útját. Marga von Etdorf tegnap délután megérkezett Kazánba.

Két párhuzamos első osztály felállítását javasolta a karlovci Szoko

A noviszádi második osztályú csapatok tegnapi értekezletén a Szoko képviselője két párhuzamos elsőosztály felállítását javasolta, mely javaslatot azonban a jelenlevő dr. Hadzsi hatásos érvelése után a delegátusok elejtették. Eszerint ha az igaz-

gatótanács más döntést nem hoz az új bajnoki évadban, csak öt elsőosztályú csapat fog játszani a bajnokságért. Hadzsi dr. lehetetlennek tartja a párhuzamos elsőosztály felállítását, mert számolni kell azzal, hogy a Mácsvákiesik a ligából és ez

Megtartja-e a NAK vezető pozícióját a Schwerer serlegben

A vasárnap eldöntésre kerülő NAK—OSC mérkőzés van hivatva eldönteni, hogy számíthat-e a NAK a Schwerer serleg megszerzésére. Ellenfele, a kitűnően összeszokott Odzsaci SC lesz, mely az utóbbi időkben egypár szenzációs eredményt ért el. Többek között 2:1 arányban megverte a liga bajnokjelölt Mácsvát. Érdekes és nagyvonalú játéka van kilátás, mert mindkét csapat presztizs kérdésnek tartja a mérkőzés megnyerését. Az OSC, hogy bebizonyítsa az odzsaci győzelme realitását; a NAK pedig csak győzelemmel tarthatja meg vezető helyét a tabellán. A valószínűség NAK győze-

met ígér. Egyrészt a saját pálya nyújtotta előny, másrészt a kék-fehérek ismét kezdik visszanyerni formájukat, mely körülményt a szubotici Sport ellen elért 7:0-as szenzációs győzelmük is igazol. Természetesen a győzelmet csak lelkes odaadó játékkal szerezhetik meg. És, nem szabad a játékosoknak egy pillanatra sem elfelejtkezniük, hogy a gólarány is döntő befolyással lesz a tabella végső kialakulására. A mérkőzés délután 5 óra 15 perckor kezdődik a NAK pályán. Előzőleg 3 óra 45 perckor előmérkőzés.

Nagyszerű eredmények a szpliti Jadran nemzetközi versenyén

A spliti Jadran nagyarányú uszóversenyt rendez, melyen résztvesz a budapesti B) vízipólo csapat és egy-két magyar uszó is. A tegnapi megtartott versenyen érdekes újítással kísérletezett a Jadran, amennyiben a versenyt este rendezte meg. A kísérlet kitűnően sikerült, mert a villanylampionokkal és reflektorokkal pazarul kivilágított nézőteret a közönség zsufolásig megtöltötte. A versenyt a Jadran kitűnő rendezősége programszerű pontossággal bonyolította le, a versenyek pedig nagyszerű küzdelmeket és kitűnő, biztató eredményeket hoztak.

Kölesönös üdvözlések után sor került a verseny első számára. A százméteres gyorsuszásra a start-hoz jugoszláv részről Brainovics és Szenjanovics, magyar részről Kánássy és Laky álltak fel. A versenyt a zsűri állandó eluszások és keresztetések miatt megsemmisítette és elrendelte, hogy a verseny után újra uszák. A verseny végén a kifáradt versenyzők nem indultak és így az egyedül uszó Kánássy nyerte meg 1.03 perces idővel.

Százméteres melluszás: 1. Birimisa (jug.) 1.23.2 perc, 2. Hazai (m.), a közönség lelkesen fogadta a jugoszláv győzelmet.

Háromszor ötven méteres staféta: 1. Jadran 1.46.5 perc. Ezután következett a verseny legérdekesebb száma a 4x50 méteres gyorsuszó staféta. A Jadran az 1.55.6-os idővel jugoszláv rekordot

tartó Birimisa, Brajinovics, Gazzari, Szenjanovics stafétáját, míg a magyarok a Vály, Brandy, Laki, Kánássy stafétát indították. A versenyt hatalmas küzdelem után a jugoszláv rekordnál jobb idővel a fiatal magyar staféta nyerte, rákényszerítve ellenfelét egy új rekord uszására. Tehát 1. Budapest 1.54.1 perc; 2. Jadran 1.55.6 perc, jugoszláv rekord. A közönség tombolva ünnepelte a szimpatikus magyar versenyzőket és a nagyszerű rekordot uszó Jadran stafétát. A versenyt vízipólo mérkőzéssel fejezték be.

Magyar „B” válogatott Jadran 4:2 (0:2)

Az első félidőben a nagyszerűen játszó jugoszláv csapat 2:0-ra vezet a kivárasra játszó magyar csapat ellen. A második félidőben aztán megváltozott a helyzet a kitűnő tehnikai és taktikai felkészültséggel rendelkező pesti csapat teljesen a kezeiben tartja a mérkőzést és bemutatva a vízipólo játék minden szépségét végül is 4:2-re veri a rossz erőbeosztással játszó Jadran. A verseny este 11 órakor ért véget, majd a Jadran uszójában vacsorára gyűltek össze a verseny derék harcosai és itt a késő éjjeli órákig jó hangulatban szórakoztak. A mai második napi verseny iránt oly nagy az érdeklődés, hogy az elővételi helyeken már nem lehet jegyet kapni.

A magyar atlétikai bajnokság eredményei: 1 nap

Tegnapi számunkban már közöltük a magyar atlétikai bajnokság győztesei névsorát, most pedig a verseny lefolyását és a helyezettek névsorát is adjuk.

A bajnoki verseny egyttal pontverseny is a Szent István vándordíjért, pontozva az első három helyezett lesz 5, 3, 1 pontszámmal. A verseny első száma meghozta a nap meglepetését, amennyiben a fiatal Gyenes faképnél hagyva az egész favorit társaságot, biztosan nyerte a 100 méteres síkfutó bajnokságot.

A verseny részletes eredményei: Száz méteres síkfutás: 1. Gyenes 10.7, 2. Gerő III 10.8, 3. Raggambi 10.9 mp., 4. Pajzs 10.9. A tavalyi bajnok Sugár és a bécsi Klein helyezetlen. Kitűnő start után győz Gyenes és egyszerűen Európa legjobb 100-sai közé avanszált. Nyolcszáz méteres síkfutás: 1. Barsi 1.57.6, 2. Zsitvay 1.57.8; 3. Lázár. A nálé másik meglepetése Lázár megelőzte Szabót és ezáltal biztos pontot vett el a MAC-tól. Barsi és Zsitvay külön versenyt futottak. Helyezetlen Szabó és a bécsi Blödy. Ötezer méteres síkfutás: 1. Öllevele 15.42.6 perc; 2. Kelen; 3. Németh. Szerb dr. lemaradása újabb pontvesztés a MAC-nak. Kétszáz méteres gátfutás: 1. Nagy 25 mp.; 2. Kovács 25.7 mp.; 3. Boross 25.9 mp. A tavalyi bajnok Somlyai helyezetlen. Újabb pontvesztés a MAC-nak. Távolugrás: 1. Balogh 7.23 méter; 2. Fekete; 3. Szabó. Balognak volt egy 7.35 méteres ugrása. Rudugrás: 1. Király 3.90, 2. Zsuffka; 3. Karlovics. A bécsi Höller helyezetlen. Gerelyvetés: 1. Szepes 62.72 méter; 2. Takács; 3. Veress (Dél-nyugat kerületi rekord). Budavári helyezetlen. Pontverseny állása: 1. MAC 19 pont; 2. BBTE 12 pont; 3. MTK 8 pont; 4. MAFC 5 pont. A 4x100 méteres ifjúsági staféta bajnok: 1. FTC a) 45.6 mp.;

2. FTC b) 46.2. A 4x1000 méteres ifjúsági staféta bajnok a MAC 11.09.8 perc; 2. UTE; 3. MTK.

Összeállították a Madrid elleni Budapest válogatottat. Máriássy dr. szövetségi kapitány a vasárnapi Madrid elleni mérkőzésre a következő csapatot állította sorompóba: Angyal (Ferenváros) — Dudás (Ujpest), Máudi (Hungária) — Borsányi (U), Sárossy (F), Lázár (F) — Táncos F, Avár (V), Turay (F), Szedlacsik (F), Hires H. A bécsiek ellen kitűnően játszó Kalmár kihagyása meglepetés.

A Szloboda—TANK mérkőzést vasárnap délelőtt játszik le

A Szloboda—TANK mérkőzést vasárnap délelőtt játszik le. Mint jelentettük, a szubotici Szloboda vasárnap barátságos mérkőzést játszik a T. A. N. K. csapatával. A mérkőzést nem — mint előbb tervezték — délután, hanem délelőtt játszik le a Sport városi pályáján. A tíz órakor kezdődő érdekes küzdelem előtt fél kilenc órai kezdettel a Szloboda és a TANK b) csapatai játszanak tréningjellegű mérkőzést. Mindkét mérkőzés iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg Szuboticián. Helyár személyenként öt dinár.

Vasárnap a becskeréki Borac Vrsacon mérkőzik a Dusan Szilni csapatával. A bánáti bajnoksági mérkőzések során vasárnap, augusztus 23-án a becskeréki Borac csapata kerül össze a vrsaci Dusan Szilni csapatával. A mérkőzés iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg.

Belaerkván vasárnap a Graficsár csapata játszik a becskeréki ZsSK csapatával.

A Graficsár ping-pong csapata Temerinben. Vasárnap Temerinben vendégszerepel a Graficsár ping-pong csapata a következő felállításban: Hazanovics, Andriések, Frank és Horváth. A Graficsár ellenfele a TTC kitűnő asztali teniszcsapata lesz.

Nevezéseket a dunabánsági ping-pong bajnokságra 25-ig fogad el a rendezőség. Benevezni lehet a következő számokra: Csapatverseny (3 férfi játékos), férfi egyes, férfi páros, női egyes, női páros és vegyes páros. Benevezési díj a csapatversenyre 40, egyesre 10, párosra 20 dinár. A nevezések Frank László, Noviszád, Uránia nyomda címre küldendők.

A NAK kerékpáros kirándulása. Holnap, vasárnap reggel 7 órakor találkozik a templomudvarban. Onnan lesz indulás a Vénacón keresztül Mitrovicára. Elelmet mindenki maga hozzon.

Szeptember 6-án tartják meg a VSC kerékpárversenyét. Vrbászról jelentik: A VSC kerékpárversenyét, melyet a bécsi csapat vendégjátéka miatt kellett elhalasztani, csak szeptember hatodikán fogják megtartani. A versenyre már sok nevezés érkezett, úgy hogy erkölcsi sikere már is biztosítottak látszik. A verseny teljes programját idejekorán közölni fogjuk.

Rendkívüli autóbusszjárat Karlovcira. A Szoko—Makkabi mérkőzés iránt megnyilvánuló nagy érdeklődésre való tekintettel, és a mérkőzésre kiutazó drukkerek nyugodt odaes visszautazását biztosítsa, a Makkabi külön autóbusszokat indít vasárnap Karlovcira. A menetjegy ára oda-vissza 15 dinár. Jelentkezni a Hajdu féle sportmagazinban lehet, hol a tolongás elkerülése miatt a mérkőzés belépőjegye is megváltható.

Vasárnap a noviszádi Rapid futballesapata és a Graficsár ping-pong együttese lesznek Temerin vendégei. Vasárnap a TTC, a szimpatikus noviszádi zöldfehéreket látja vendégül. Az idén kora tavaszkor már találkozott a két csapat és akkor a TTC 1:0-ra verte a Rapidot. Bár a Rapid azóta sokat javult, a mérkőzésnek mégis a Hegeudis, Németh, Hajduk, Simonyi, Milinszki, Grisca, Kovács, Brachtl, Elek, Pfau, Nagy összeállítású TTC a favoritja. — Ugyancsak vasárnap látogat el Temerinbe a noviszádi Graficsár országos viszonylatban is elsőrangú ping-pong csapata. A Graficsárnak a vasárnapi mérkőzés jó próbagalopp lesz a 30-án lezajló dunabánsági bajnokságra. A verseny 8 órakor kezdődik a TTC klubházában és férfi s női számokból áll. A TTC csapata: Pfau, Döme, Kovács, Balassy; a hölgyek közül: Eichard Baba, Samu Boriska és Kubej Tusika felállításban igyekeznek pontot szerezni.

A TTC augusztus 30-ára vidékre menne játszani. Megkeresések TTC, Temerin küldendők.

Oriási küzdelem után Wolke nyerte a kerékpáros Szent István díjat. Részletes eredmények: Nemzetközi motorvezetési verseny a Szent István díjért, 35 kilométer, 84 kör: 1. Wolke Rudolf, Berlin 28 p. 57 mp. Pályarekord; 2. Szekeres Béla 30 méter hátrány 28.59 perc, országos rekord. Második futam, 40 kilométer, 96 kör: 1. Wolke 34 p. 13.6 mp.; 2. Ruegg; 3. Szekeres. Végeredmény: 1. Wolke (Németország); 2. Ruegg (Svájc); 3. Szekeres (Magyarország).

A bajnoki ligamérkőzések során vasárnap a Szana Becskeréken játszik az Obilics csapatával. A mérkőzést a Vojvodina és az Obilics ifjúsági csapatok küzdelme előzi meg.

Szrbobráni SK—Rapid (Noviszád) 6:1 (4:1). A szrbobráni csapat könnyen győzött.

Zagreb—Grac atlétikai verseny lesz szeptember 6-án Zagrebban.

Kopenhága: Admira (Wien)—Kopenhágai válogatott 5:4.

A magyar futballszövetség leszállította a profik fizetését. Az MLSz tenikttel a nehéz gazdasági viszonyokra és hogy az adókkal már ugys tulterhelt egyesületeken segíthessen szeptember 1-i hatállyal az összes profijátékos fizetését 20 százalékkal redukálta. Elhatározta azonkívül még az igazgatótanács, hogy a jövőben a nemzetközi mérkőzés résztvevői részére bankettet nem rendez. A külföldre utazó magyar válogatott csapat kísérőinek számát pedig redukálja. A fenti rendelkezésekkel reméli az MLSz úgy saját, mint egyesületei zilált pénzügyeit rendezni.



Keddől, augusztus 18-tól 100% német tonfilm

Vége a dalnak

(Das Lied ist aus) Rendezte Bolvári Géza. Zene Robert Stolz. Főszerepben Wily Forst, Liane Haid, Verebes Ernő

Előadások kezdete hétköznap 6 és 9 órakor, vasár és ünnepnap 4, 6 és 9 órakor. Helyárak: 6, 8, 10, 12, 14 és 16 dinár

Péntektől—vasárnapig, aug. 21, 22, és 23-án

Kis terem Néma film

Az elfelejtett arc

Főszereplők:

Clive Brook, Mary Brian, Olga Baclanova

Leszállított helyárak 4, 6, 8 és 10 dinár.

Előadások kezdete hétköznap 6 és 9, vasár és ünnepnap 4, 6, és 9 órakor

ELADÓ

ELADO Sandlafer kocsi, kifűnő állapotban, nagyon olcsón. Breuer, Noviszád, Radlčevićeva 48.

3605

ALLAST KERES

KERESEK raktárnoki, pénzbeszedői, szódavíz, sör, ásványvíz kihordási, Irodaszolga, boltiszolga vagy bármilyen állást szerény fizetéssel, szeptember 1-re. Cím a kiadóban. 3630

A haladó gazda lapja

A Munka

Megjelenik hetenként egyszer 20—24 oldalas terjedelemben

Előfizetési díja egész évre 80 din.

Mutatványszámot bárkinek ingyen küld kiadóhivatalunk
Subotica, Knjaza Mihajla ul. 2

Az

„Egy legionista naplója“

most megjelent szenzációs kalandregény

Szuboticán

a Reggeli Ujság

szubotica szerkesztőségében kapható

Vidékről feladott kisebb hirdetéseknel

kérjük a hirdetés árának előzetes bekielérését akár készpénzben, akár postabélyegben.

Reggeli Ujság

kiadóhivatala

Szerkesztésért és kiadásért felel:

TOMAN SANDOR

APRÓHIRDETÉSEK

egy hétköznap, mint vasárnap
egy szó 1 dinár, NAGY BETŰS 2 dinár
a legcsebb apróhirdetés 10 dinár

KIADÓ

Egy üzletheiység és egy raktár kiadó. Futaki út 27. 3482

MODERN 4 SZOBÁS LAKÁS összes mellékkeliségekkel, villany, vízvezeték és gázzal, november 1-re kiadó a Zrinyi Péter utcában. Cím Kardos hirdetőben. 3633

Elegánsan BUTOROZOTT SZOBA kiadó a Futaki uti volt Lövölde telken, a második házban.

UJONNAN épült házban egy szoba konyha spejzből álló lakás szept. 1-re, esetleg azonnal kiadó. Szigeti, Darányi telep II. cs. 16. Kraxner ut. 3633

KERESLET

10.000 dinárt

sőt többet is kereshet privát felek látogatásával. Cím a szubotica kiadóban. 0346

Használt, de jó karban levő kerékpárt keresek megvételre. Pravda, Jevrej-ska 12, I. em.

KULÖNFÉLE

ON IS BŐRVISZKETEGSÉGBEN SZENVED? Még ma vegye meg a Neo-Dermát, amely még a sokéves bőrvizketegséget is azonnal elmulasztja. Kapható: „Nada“ Drogeriában, Szubotica. 0379

Lifka KERT TON MOZI

Csütörtök—péntek—szombat—vasárnap

Ujra egy gyönyörű 100% német tonfilm

Ma éjszaka talán

4 filmszállag egy filmben!

Jenny Jugo, Fritz Schultz, Johannes Riemann és Sigfried Arno felléptével

Filmoperett, írta Fritz Rotter, zenéjét szerezte R. STOLZ.

Hűség, szerelem, tánc, ének és vídamságon alapul az új németül beszélő filmoperett cselekménye.

Előadások kezdete 6 és 9 órakor, vasárnap 4, 6 és 9-kor

ZMAJ rádió-battériák

orig. gyári áron

■ Naponta friss ■

ENGL A. SIN, Novisad

Radnička ul. 8.

3503

Kiadó

a rom. kat. hitközség templomudvari bérpalotájában f. évi november hó 1-re, két l. emeleti 4 szobás és egy 3 szobás lakás. 3635

Fegyver

és
lőszer-

kereskedés
és
javító üzem!

Nagyban és kicsinyben

Kérje
a legújabb
képes árjegyzékemet

5 din. beküldése ellenében, vásárlás vagy javítás esetén és viszont-eladóknak, vadász társaságoknak díjtalanul!

Irsay

József

Novisad IV,
(Petrovaradin)
Flóközlet: Trg Knjeg. Zorka 13
(volt Buzatér)
Telefonsz. 28-14

Fizessen

elő

a

Reggeli Ujság-

ra

A gyermek gyöngéd bőrét és a nő érzékeny arcát tökéletesen ápolja a

GUERMER-SZAPPAN

MERIMA